AudioSonic

service
.tristar.eu

- EN Instruction Manual
- NL Gebruiksaanwijzing
- FR Mode d'emploi
- DE Bedienungsanleitung
- ES Manual de instrucciones
- PT Manual de Instruções
- PL Instrukcje użytkowania
- IT Istruzioni per l'uso
- SV Bruksanvisning
- CS Návod k použití
- SK Návod k použitiu

Stereo Radio

CD / MP3 / USB / SD / MMC - 2 x 5 Watt

CD-1586

Dear customer,

Congratulations and thank you for purchasing this high quality product. Please read the instruction manual carefully so that you will be able to make the best possible use of the appliance. This manual includes all the necessary instructions and advice for using, cleaning and maintaining the appliance. If you follow these instructions you will be guaranteed of an excellent result, it saves you time and will avoid problems. We hope you will have a great deal of pleasure from using this appliance.

service .tristar.eu **You can find all information and spare parts at service.tristar.eu!**

An answer to all your questions

Tips and tricks on how to use your product

Order spare parts for your product online

Register for software updates for your product

SAFETY INSTRUCTIONS

- Please read the instruction manual carefully before using the device. Please keep these instructions, the guarantee certificate, the sales receipt and, if possible, the carton with the inner packaging.
- **Warning:** To reduce the risk of electric shock, do not remove cover (or back). No user-serviceable parts inside. Refer servicing to qualified service personnel.
- **Warning:** The battery (battery or batteries or battery pack) shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
- **Warning:** The mains plug is used as disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.
- Invisible laser radiation when open and interlocks defeated. Avoid exposure to beam of laser.
- No naked flame sources such as lighted candles should be placed on the apparatus.
- Attention should be drawn to environmental aspects of battery disposal.
- Use of the apparatus in moderate climates.
- The rating and marking information are located at the bottom of the unit.
- Excessive sound pressure from earphones and headphones can cause hearing loss.
- The AC/DC adaptor of unit shouldn't be obstructed or should be easily accessed during intended use.
- To be completely disconnect the power input, the mains plug of apparatus shall be disconnected from the mains.
- Caution! Danger of explosion if the battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type.
- To prevent fire or shock hazard do not expose this appliance to rain or moisture.

	CAUTION
	RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

CAUTION: TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK, DO NOT REMOVE COVER (OR BACK). NO USER-SERVICEABLE PARTS INSIDE. REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.

	THE LIGHTNING FLASH WITH ARROWHEAD SYMBOL, WITHIN AN EQUILATERAL TRIANGLE, IS INTENDED TO ALERT THE USER TO THE PRESENCE OF UNINSULATED "DANGEROUS VOLTAGE" WITHIN THE PRODUCT'S ENCLOSURE THAT MAY BE OF SUFFICIENT MAGNITUDE TO CONSTITUTE A RISK OF ELECTRIC SHOCK TO PERSONS.

THE EXCLAMATION MARK SYMBOL INSIDE AN EQUILATERAL TRIANGLE WARNS THE USER THAT IMPORTANT OPERATING AND SERVICING (TROUBLESHOOTING) INSTRUCTIONS ARE CONTAINED IN THE DOCUMENTATION ACCOMPANYING THE PRODUCT.

The following label has been affixed to the unit, listing the proper procedure for working with the laser beam:

CLASS 1 LASER PRODUCT

Invisible laser radiation when open and interlocks defeated. Avoid exposure to beam.

WARNING LABEL INFORMING OF RADIATION - This label is placed inside the unit. As shown in the illustration. To warn against further measures on the unit. The equipment contains a laser radiating laser rays according to the limit of laser product of class 1.

HEED WARNINGS - All warnings on the appliance and in the operating instructions should be adhered to.

WATER AND MOISTURE - The appliance should not be used near water, for example, near a bathtub, washbowl, kitchen sink, laundrytub, swimming pool or in a wet basement.

VENTILATION - The appliance should be situated so that its location or position does not interfere with its proper ventilation. Do not place on bed, sofa, rug or similar surface that may block the ventilation openings, in a built-in installation, such as a bookcase or cabinet that may impede the flow of air through the ventilation openings.

HEAT - The appliance should be situated away from heat sources such as radiators, stoves, or other appliances (including amplifiers) that produce heat.

POWER SOURCE - The appliance should be connected to a power supply only of the type described in the operating instructions or as marked on the appliance.

POWER CORD PROTECTION - Power supply cords should be routed so that they are not likely to be walked on or pinched by items placed upon or against them.

POWER LINES - An outdoor antenna should be located away from power lines.

OBJECT and LIQUID ENTRY - Care should be taken so that objects do not fall and liquids are not spilled into the enclosure through openings.

ESD WARNING - The display does not function properly or no reaction to operation of any the control may due to the electrostatic discharge. Switch off and unplug the set. Reconnect after a few seconds.

DAMAGE REQUIRING SERVICE - The appliance should be serviced by qualified service personnel when:

a. The power-supply cord or plug has been damaged.
b. Objects have fallen into, or liquid has been spilled into the appliance enclosure.
c. The appliance has been exposed to rain.
d. The appliance has been dropped, or the enclosure damaged.
e. The appliance does not appear to operate normally."

SERVICING - The user should not attempt to service the appliance beyond that described in the user operating instructions. All other servicing should be referred to qualified service personnel.

Notes:

a. Dirty or scratched CD may cause a skipping problem. Clean or replace the CD.
b. If an error display or malfunction occurs, disconncet the AC cord and remove all the batteries. Then turn the power back on.

Notes: CONCERNING COMPACT DISCS.

Since dirty, damaged or warped discs may damage the appliance, care should be taken of the followings items:

a. Usable compact discs. Use only compact disc with the mark shown below.
b. CD compact disc only with digital audio signals.

PARTS DESCRIPTION

1. Volume control
2. CD door
3. Play / Pause
4. Next forward
5. Prev rewind
6. +10/album
7. Prog. / Mem. / Mode
8. Stop
9. Source
10. On/Off (power) button
11. USB slot
12. SD/MMC
13. Tuning control
14. Phone jack
15. Aux- in Jack
16. Handle
17. FM Antenna
18. Battery compartment
19. DC in jack

BEFORE THE FIRST USE

- Take the appliance and accessories out the box. Remove the stickers, protective foil or plastic from the device.
- Place the device on a flat stable surface and ensure a minimum of 10 cm. free space around the device. This device is not suitable for installation in a cabinet or for outside use.

POWER SOURCES

AC power
You can power your portable system by plugging the external AC/DC adaptor into the DC inlet at the back of the unit and into a wall AC power outlet. Check that the rated voltage of your appliance matches your local voltage. Make sure that the AC adaptor is fully inserted into the appliance.

Battery power
Insert 8 x "C" size batteries into the battery compartment. Be sure that the batteries are inserted correctly to avoid damage to the appliance. Always remove the batteries when appliance will not be used for a long period of time, as this will cause leakage to the batteries and subsequently damage to your appliance.

Notes:
Use batteries of the same type. Never use different types of batteries together.
When using the appliance with batteries, disconnect the AC/DC adaptor.

USE

Radio
- Press the power button to turn on the device.
- Press the source button repeadly to switch to the tuner mode.
- Use the tuning control button to tune to your radio station, note: turn the knob until you hear a click. When you hold the knob for a several seconds the device will search automatically.
- Note: fully extend the telescopic antenna and rotate it for the best reception.

Storing your favorite radio station
Tune to your favorite station, press the [prog/mem/mode] button, the memory cell number will flash. Use with the skip buttons the designated memory cell number and confirm with the [prog/mem/mode] button. From now on you can choose your favorite station by using the skip buttons during radio playback.

Play a disc
- Press the power button to turn on the device.
- Press the source button repeadly to switch to the CD mode.
- Open the CD door, load a disc on the disc tray with the label side facing up and clolse the CD door.
- Press the [play/pause] button to pause or resume the playback, press the [stop] button to stop the playback.

Play an USB/SD/MMC
- Press the power button to turn on the device.
- Press the source button repeadly to switch to the USB or card mode.
- Insert an USB tot the USB port or insert a SD/MMC card to the card slot.
- Press the [play/pause] button to pause or resume the playback, press the [stop] button to stop the playback.

Skip tracks
- Press the skip buttons to go to the next or previous track.
- Press and hold the skip buttons to search at a quick rate for a specific point to play.
- Press the [+10/album] button to skip 10 tracks ahead.
- Press and hold the [+10/album] button to skip to the next album.

Play modes
During playback, pres the [prog/mem/mode] button to switch among several play modes.

For CD
- Press once: repeat a single trak
- Press twice: repeat all tracks
- Press three times: random play mode
- Press four times: introduction play mode
- Press five times: exit

For MP3/USB/SD/MMC
- Press once: repeat a single trak
- Press twice: repeat the directory
- Press three times: repeat all tracks
- Press four times: random play mode
- Press five times: introduction play mode
- Press six times: exit

Programmed play
- A maximum of 20 tracks for CD and 99 tracks for MP3/USB can be programmed in memory in a preferred order.
- Press the [prog/mem/mode] button in the stop mode. "P-01" starts flashing on the display, choose with the skip buttons the desired track and confirm with the [prog/mem/mode] button. Press the [play/pause] button to start your playlist.
- If you want to stop your playlist, first press the [play/pause] button and then the [stop] button.
- Note: if your source contains folders you first have to program the folders (programming the folders is the same as programming tracks)

Aux in
- Connect an external audio source to the device by plugging it in the aux in jack.
- Press the power button to turn on the device.
- Press the source button repeadly to switch to the Aux mode.
- Use the native controls on the external audio source to start playing music.

Phone jack
Plug in the headphone and adjust the volume with the volume control, when an external headphone is connected the speakers will be muted.
Caution: listening a high volume for a long time could damage the users ears.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Clean the appliance with a damp cloth. Never use harsh and abrasive cleaners, scouring pad or steel wool, which damages the device.
- Never immerse the device in water or any other liquid. The device in not dishwasher proof.

GUARANTEE

- Tristar is not liable for damages occurred through:
  - In case the appliance has fallen.
  - In case the appliance has been technically changed by the owner or another third party.
  - In case of improper use of the appliance.
  - In case of normal wear of the appliance.
- By executing repairs the original warranty period of 2 years will not be extended, nor the right to a complied new warranty. This warranty is only legal on European soil. This warranty does not overrule the European directive 2011/83/EU.
- Always keep your receipt, without this receipt you can not claim any form of warranty.
- Damage caused by not following the instruction manual will lead to avoid of warranty, if this results in consequential damages Tristar will not be liable.
- Tristar will not be liable for material damage or personal injury caused by improper use or if the safety instructions are not properly executed.
- Cleaning, as mentioned in this manual, is the only necessary maintenance for this appliance.
- When the appliance should be repaired, make sure that this will be performed by an authorized company.
- This appliance may not be amended or changed.
- If problems arise during the 2 years from the date of purchase, which are covered by the factory warranty, you can go back to the point of purchase to replace it for a new one.
- For questions or compliances please contact your retailer “point of purchase.”
- This appliance is covered with a 24 month guarantee starting on the date of purchase (receipt).

- Only material or manufacturing defects are included in this warranty.
- If you wish to make a claim please return the entire machine in the original packaging to your dealer together with the receipt.
- Damage to accessories does not mean automatic free replacement of the whole appliance. You can find all information and spare parts www.service.tristar.eu. Broken glass or breakage of plastic parts are always subject to a charge.
- Defects to consumables or parts subject to wearing, as well as cleaning, maintenance or the replacement of these parts are not covered by the guarantee and hence are to be paid!
- The guarantee lapses in case of unauthorized tampering.
- After the expiry of the guarantee repairs can be carried by the competent dealer or repair service against the payment of the ensuing costs.

GUIDELINES FOR PROTECTION OF THE ENVIRONMENT

This appliance should not be put into the domestic garbage at the end of its durability, but must be offered at a central point for the recycling of electric and electronic domestic appliances. This symbol on the appliance, instruction manual and packaging puts your attention to this important issue. The materials used in this appliance can be recycled. By recycling used domestic appliances you contribute an important push to the protection of our environment. Ask your local authorities for information regarding the point of recollection.

Packaging
The packaging is 100% recyclable, return the packaging separated.

Product
This device is equipped with a mark according to the European Directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE). By ensuring that this product will be correctly processed into waste, it will help prevent possible negative consequences for the environment and human health.

EC declaration of conformity
This device is designed, manufactured and marketed in accordance with the safety objectives of the Low Voltage Directive "No 2006/95/EC", the protection requirements of the EMC Directive 2004/108/EC "Electromagnetic Compatibility" and the requirement of Directive 93/68/EEC.

Geachte klant,

Gefeliciteerd met de aankoop van dit kwaliteitsproduct. Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door zodat u optimaal gebruik kunt maken van dit apparaat. In deze handleiding vindt u alle benodigde aanwijzingen en adviezen voor het gebruik, schoonmaak en onderhoud van het apparaat. Als u deze aanwijzingen volgt, heeft u altijd een uitstekend resultaat, bespaart u tijd en kunt u problemen voorkomen. Wij hopen dat u dit apparaat met plezier zult gebruiken.

service .tristar.eu **Vind alle informatie en onderdelen op service.tristar.eu!**

- Antwoord op al uw vragen
- Tips voor het gebruik van uw product
- Bestel alle onderdelen van uw product online
- Registreer voor software updates van uw product

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

Lees de gebruiksaanwijzing aandachtig door voordat u het apparaat voor het eerst gebruikt. Bewaar de gebruiksaanwijzing, het garantiecertificaat, de verkoopbon en indien mogelijk de kartonnen doos met de binnenste verpakking om deze indien nodig later te kunnen raadplegen.

- **Waarschuwing:** Verwijder de klep (of achterkant) niet, om het risico op een elektrische schok te reduceren. Er bevinden zich geen onderdelen binnenin, die door de gebruiker onderhouden kunnen worden. Laat het onderhoud over aan gekwalificeerd onderhoudspersoneel.
- **Waarschuwing:** De batterij (batterij, batterijen of batterijdoos) dient niet te worden blootgesteld aan extreme hitte, zoals direct zonlicht, vlammen en dergelijke.
- **Waarschuwing:** waneer de stekker wordt gebruikt om het apparaat uit te schakelen dient deze goed toegankelijk te zijn.
- Onzichtbare laserstraling, wanneer geopend en ontgrendeld. Vermijd blootstelling aan laserstralen.
- Plaats geen open vuur, zoals brandende kaarsen, op het apparaat.
- Neem milieuvoorschriften in acht bij het weggooien van de batterijen.
- Gebruik het apparaat in gematigde klimaten.
- Informatie over het vermogen en het label bevinden zich aan de onderkant van het apparaat.
- Buitensporige geluidsdruk van oortelefoons en hoofdtelefoons kunnen gehoorverlies veroorzaken.
- De hoofdstekker van het apparaat dient gemakkelijk bereikbaar te zijn gedurende het gebruik.
- Om volledig te ontkoppelen van de stroomtoevoer, dient men de hoofdstekker van het apparaat te ontkoppelen van het hoofdnet.
- Voorzichtig! Explosiegevaar als de batterij niet correct vervangen is. Vervang enkel met hetzelfde of een gelijksoortig type.
- Het apparaat niet aan regen of vocht blootstellen om brand- of schokgevaar te voorkomen.

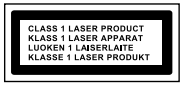
	VOORZICHTIG GEVAAR OP ELEKTRISCHE SCHOKKEN, NIET OPENMAKEN	
WAARSCHUWING: SCHOKGEVAAR-NIET OPENMAKEN.		

	LICHTFLITS MET PIJLSYMBOOL - in een gelijkbenige driehoek wordt bedoeld als waarschuwing voor de aanwezigheid van ongeïsoleerde gevaarlijke voltage in de productbehuizing, die sterk genoeg is om een gevaar te vormen voor mensen op een elektrische schok.

UITROEPTEKEN - in een gelijkbenige driehoek wordt gebruikt om aan te geven dat een specifiek onderdeel om veiligheidsredenen alleen vervangen kan worden door het onderdeel dat in de documentatie gespecificeerd is.

Het volgende etiket is bevestigd op het apparaat en somt de juiste procedure voor het werken met laserstralen op:

KLASSE 1 LASER PRODUCTLABEL



Dit label is bevestigd op de op de illustratie aangegeven plek, ten einde te informeren dat het apparaat een lasercomponent bevat.

WAARSCHUWINGSLABEL INFORMEERT OVER STRALING - Dit label bevindt zich in het apparaat, zoals te zien op de illustratie, als waarschuwing tegen verdere maatregelen op het apparaat. De apparatuur bevat een laser die laserstralen uitstraalt conform het limiet van Klasse 1 laserproducten.

SLA ACHT OP WAARSCHUWINGEN - Men dient zich te houden aan alle waarschuwingen op het apparaat en in de gebruiksaanwijzing.

WATER EN VOCHT - Het apparaat dient niet gebruikt te worden nabij water, bijvoorbeeld bij een ligbad, wastafel, afwasbak, wastobbe, zwembad of in een vochtige kelder.

VENTILATIE - Het apparaat dient dusdanig geplaatst te worden dat zijn plaats of positie een correcte ventilatie niet belemmerd. Plaats het apparaat niet op een bed, sofa, tapijt of soortgelijke oppervlakken die de ventilatieopeningen kunnen blokkeren, of in een inbouwinstallatie, zoals een boekenkast of kast die de luchtafvoer via de ventilatieopeningen verhinderd.

HITTE - Het apparaat dient uit de buurt geplaatst te worden van hittebronnen, zoals radiatoren, kachels en andere apparaten (inclusief versterkers) die hitte produceren.

ENERGIEBRON - Het apparaat dient enkel aan het type energiebron gekoppeld te worden, zoals beschreven in de gebruiksaanwijzing of zoals aangegeven op het apparaat.

BESCHERMING STROOMKABEL - Stroomkabels dienen dusdanig geplaatst te worden dat er niet op gelopen kan worden of dat ze niet beklemd kunnen raken door voorwerpen die erop of ertegen staan.

HOOGSPANNINGSLEIDINGEN - Een buitenantenne dient niet in de buurt van een hoogspanningsleiding geplaatst te worden.

BINNENDRINGEN VOORWERPEN en VLOEISTOFFEN - Pas op dat er geen voorwerpen of vloeistoffen binnendringen in de behuizing via de openingen.

ESD-WAARSCHUWING - Het niet naar behoren functioneren van het weergavescherm of het ontbreken van een reactie bij het bedienen van de controleknoppen kan veroorzaakt worden door elektrostatische ontlading. Schakel het apparaat uit en koppel het los. Maak na een aantal seconden opnieuw verbinding .

SCHADE DIE ONDERHOUD VEREIST - Het apparaat heeft een onderhoudsbeurt door gekwalificeerd personeel nodig als:
a. De stroomkabel of -stekker beschadigd is.
b. Er voorwerpen of vloeistoffen zijn binnengedrongen in de apparaatbehuizing.
c. Het apparaat aan regen is blootgesteld.
d. Het apparaat gevallen is of als de behuizing beschadigd is.
e. Het apparaat niet naar behoren lijkt te functioneren."

ONDERHOUD - De gebruiker dient wat betreft het onderhoud van het apparaat, niet verder te gaan dan wat in de gebruiksaanwijzing is omschreven. Al het andere onderhoud dient door gekwalificeerd personeel te worden uitgevoerd.

Opmerkingen:
a. Vuile of bekraste CD's kunnen leiden tot het overslaan van de muziek. Maak de CD schoon of plaats een andere Cd.
b. Als op het weergavescherm een foutmelding of storingsmelding verschijnt, dient men de AC-kabel los te koppelen en alle batterijen te verwijderen. Vervolgens dient de stroom weer ingeschakeld te worden."

Opmerking: BETREFFENDE COMPACT DISCS.
Aangezien vuile, beschadigde of kromgetrokken Cd's het apparaat kunnen beschadigen, dient u op het volgende te letten:
a. Gebruik geschikte Cd's. Gebruik enkel compact discs met het hieronder getoonde keurmerk.
b. Gebruik enkel Cd's met digitale audiosignalen."

ONDERDELENBESCHRIJVING

1. Volume knop
2. CD-klep
3. Afspelen / Pauze
4. Volgende vooruit spoelen
5. Vorige terugspoelen
6. +10/ album
7. Prog. / Mem. / Mode
8. Stop
9. Bron
10. Aan/uit knop
11. USB-poort
12. SD/MMC
13. Afstemknop
14. Koptelefoonaansluiting
15. Aux-in Kabel
16. Handvat
17. FM-Antenne
18. Batterijencompartiment
19. DC in jack

VOOR HET EERSTE GEBRUIK

- Haal het apparaat en de accessoires uit de doos. Verwijder eventuele stickers, beschermfolie of plastic van het apparaat.
- Plaats het apparaat altijd op een vlakke stabiele ondergrond en zorg voor minimaal 10 cm. vrije ruimte rondom het apparaat. Dit apparaat is niet geschikt voor inbouw of buitengebruik.

ENERGIEBRONNEN

AC-Stroom
U kunt het apparaat van stroom voorzien door de ontkoppelbare AC/DC-stroomkabel in de DC-ingang aan de achterzijde van het apparaat te steken en in het stopcontact. Controleer of het benodigde voltage van het apparaat overeenkomt met het lokale voltage. Verzeker u ervan dat de AC-stroomkabel volledig in het apparaat is gestoken.

Batterijstroom
Plaats 8 C-batterijen in het batterijvak. Verzeker u ervan dat de batterijen correct zijn geplaatst om beschadiging van het apparaat te voorkomen. Verwijder altijd de batterijen als u het apparaat een langere periode niet gebruikt, aangezien dit lekkage van de batterijen kan veroorzaken en vervolgens uw apparaat beschadigt.

Opmerkingen:
Gebruik batterijen van hetzelfde type. Gebruik nooit verschillende types batterijen tegelijkertijd.
Ontkoppel de AC-stroomkabel als u het apparaat met behulp van de batterijen gebruikt.

GEBRUIK

Radio
- Druk op de powerknop om het apparaat in te schakelen.
- Druk herhaaldelijk op de bronknop om naar de afstemmodus te schakelen.
- Gebruik de afstemknop om af te stemmen op uw radiostation. Opmerking: draai aan de knop totdat u een klik hoort. Als u de knop een aantal seconden vasthoudt, zal het apparaat automatisch gaan zoeken.
- Opmerking: trek de telescopische antenne volledig uit en draai eraan voor een zo goed mogelijk ontvangst.

Uw favoriete radiostation opslaan
Stem af op uw favoriete station en druk op de [prog/mem/mode] knop. Het geheugennummer zal gaan knipperen. Gebruik de "overslaan" knoppen om het toegewezen geheugennummer te selecteren en bevestig de keuze met de [prog/mem/modus] knop. U kunt nu uw favoriete station selecteren door gebruik te maken van de "overslaan" knopen tijdens het afspelen van de radio.

Een CD afspelen
- Druk op de powerknop op het apparaat.
- Druk herhaaldelijk op de bronknop om naar de CD-modus te schakelen.
- Open de CD-invoer, plaats de CD op de CD-lade met het label naar boven gericht en sluit de CD-invoer.
- Druk op de [afspelen/pauze] knop om het afspelen te pauzeren of te hervatten. Druk op de [stop] knop om het afspelen te stoppen.

Een USB/SD/MMC afspelen
- Druk op de powerknop om het apparaat in te schakelen.
- Druk herhaaldelijk op de bronknop om naar de USB- of kaartmodus te schakelen.
- Voer een USB in de USB-poort in of voer een SD/MMC-kaart in de kaartsleuf in.
- Druk op de [afspelen/pauze] knop om het afspelen te pauzeren of te hervatten. Druk op de [stop] knop om het afspelen te stoppen.

Nummers overslaan
- Druk op de "overslaan" knoppen om naar het volgende of vorige nummer te gaan.
- Druk op de "overslaan" knoppen en houd deze ingedrukt om snel naar een specifiek afspeelpunt te gaan.
- Druk op de [+10/album] knop, om 10 nummers over te slaan.
- Druk op de [+10/album] knop en houd deze inegdrukt om naar het volgende album te gaan.

Afspeelmodussen
Druk tijdens het afspelen op de [prog/mem/modus] knop om naar de verschillende afspeelmodussen te schakelen.

Voor CD
- Eenmaal drukken: herhaal één nummer
- Tweemaal drukken: herhaal alle nummers
- Driemaal drukken: willekeurige afspeelmodus
- Viermaal drukken: Intro afspeelmodus
- Vijfmaal drukken: verlaten

Voor MP3/USB/MMC
- Eenmaal drukken: herhaal één nummer
- Tweemaal drukken: herhaal de directory
- Driemaal drukken: herhaal alle nummer
- Viermaal drukken: willekeurige afspeelmodus
- Vijfmaal drukken: Intro afspeelmodus
- Zesmaal drukken: verlaten

Geprogrammeerd afspelen
- Er kan een maximum van 20 nummers voor CD's en 99 nummers voor MP3/USB's worden geprogrammeerd in het geheugen op de gewenste volgorde.
- Druk op de [prog/mem/modus] knop in de stopmodus. "P-01" begint te knipperen op het scherm. Selecteer het gewenste nummer met de "overslaan" knoppen en bevestig de keuze met de [prog/mem/modus] knop. Druk op de [afspelen/pauze] knop om uw afspeellijst te starten.
- Als u uw afspeellijst wenst te stoppen, dient u eerst op de [afspelen/pauze] knop en vervolgens op de [stop] knop te drukken.
- Opmerking: als uw bron folders bevat, dient u eerst de folders te programmeren (het pogrammeren van de folders is hetzelfde als het programmeren van nummers)

Aux in
- Verbind een externe audiobron met het apparaat door het in de aux in-aansluiting te steken.
- Druk op de powerknop om het apparaat in te schakelen.
- Druk herhaaldelijk op de bronknop om naar de Aux-modus te schakelen.
- Gebruik de bedieningsknoppen op de externe audiobron om het afspelen van de muziek te starten.

Koptelefoonaansluiting
- Steek de koptelefoon in de aansluiting en stel het volume af met de volumeregelaar, wanneer er een externe koptelefoon is verbonden met de luidsprekers.
- Waarschuwing: luisteren op een hoog volume voor lange tijd kan lijden tot schade aan de oren van de gebruiker.

REINIGING EN ONDERHOUD

- Reinig het apparaat met een vochtige doek. Gebruik nooit agressieve en schurende schoonmaakmiddelen, een schuurspons of staalwol; dit beschadigt het apparaat.
- Dompel het apparaat niet onder in water of in een andere vloeistof en plaats het apparaat niet in de vaatwasmachine om te reinigen.

GARANTIEVOORWAARDEN

- Tristar is niet verantwoordelijk voor schade:
  - o Ten gevolge van een val of ongeluk.
  - o Indien het apparaat technisch is gewijzigd door gebruiker of derden.
  - o Door oneigenlijk gebruik van het apparaat.
  - o Door normale gebruiksslijtage.
- Door eventuele reparatie wordt de oorspronkelijke garantieperiode van 2 jaar niet verlengd. Deze garantie is slechts geldig op Europees grondgebied. Deze garantie heft de gebruikersrechten volgens Europese richtlijn 2011/83/EU niet op.
- Bewaar altijd uw aankoopbewijs, zonder dit aankoopbewijs kunt u geen aanspraak maken op enige vorm van garantie.
- Bij schade veroorzaakt door het niet opvolgen van de gebruiksaanwijzing vervalt het recht op garantie! Voor vervolgschade die hieruit ontstaat is Tristar niet aansprakelijk.
- Voor materiële schade of persoonlijk letsel veroorzaakt door ondeskundig gebruik of het niet opvolgen van de veiligheidsvoorschriften is Tristar niet aansprakelijk. In dergelijke gevallen vervalt elke aanspraak op garantie.

- Anders dan het schoonmaken, zoals genoemd in deze handleiding, is aan dit apparaat geen onderhoud noodzakelijk.
- Indien er reparaties moeten worden uitgevoerd, mag dit uitsluitend door een geautoriseerd bedrijf gebeuren.
- Het product mag niet worden gewijzigd of veranderd.
- Indien zich problemen zouden voordoen gedurende 2 jaar na aankoopdatum, welke gedekt zijn door de fabrieksgarantie, kunt u het apparaat ter vervanging aanbieden bij uw aankooppunt.
- Voor vragen of klachten kunt u zich melden bij uw verkooppunt.
- Dit apparaat heeft 24 maanden garantie vanaf de datum van aankoop (kassabon).
- Uitsluitend materiaal- en/of fabricagefouten komen in aanmerking voor deze garantie.
- Als u gebruik wilt maken van uw garantieaanspraak, zorgt u er dan voor dat u het volledige apparaat in zijn originele doos en aankoopbewijs inlevert bij uw aankooppunt.
- Schade aan accessoires of onderdelen betekent niet automatisch dat het gehele apparaat zal worden vervangen. Vind alle informatie en onderdelen op www.service.tristar.eu. Afgebroken glazen/plastic onderdelen of accessoires vallen niet onder de garantie en zullen dus altijd tegen een vergoeding kunnen worden vervangen.
- Defecten aan hulpstukken of aan de slijtende onderdelen, alsmede reiniging, onderhoud of de vervanging van slijtende delen vallen niet onder de garantie en zullen dus in rekening worden gebracht!
- De garantie vervalt in geval van ongeoorloofde manipulatie.
- Na het verstrijken van de garantie kunnen reparaties worden uitgevoerd door de bevoegde dealer of reparatieservice tegen de betaling van de daaruit voortvloeiende kosten.

AANWIJZINGEN TER BESCHERMING VAN HET MILIEU

Dit product mag aan het einde van zijn levensduur niet bij het normale huisafval worden gedeponeerd, maar dient bij een speciaal inzamelpunt voor het hergebruik van elektrische en elektronische apparaten te worden aangeboden. Het symbool op artikel, gebruiksaanwijzing en verpakking attendeert u hierop. De gebruikte grondstoffen zijn geschikt voor hergebruik. Met het hergebruik van gebruikte apparaten of grondstoffen levert u een belangrijke bijdrage aan de bescherming van ons milieu. Informeer bij uw lokale overheid naar het bedoelde inzamelpunt.

Verpakking
Het verpakkingsmateriaal is 100% recyclebaar, lever het verpakkingsmateriaal gescheiden in.

Product
Dit apparaat is voorzien van het merkteken volgens de Europese richtlijn 2012/19/EU inzake afgedankte elektrische en elektronische apparaten(WEEE). Door ervoor te zorgen dat dit product op de juiste manier als afval wordt verwerkt, helpt u mogelijk negatieve consequenties voor het milieu en de menselijke gezondheid te voorkomen.

EC-conformiteitsverklaring
Dit apparaat is ontworpen, vervaardigd en in de handel gebracht in overeenstemming met de veiligheidsdoeleinden van de "laagspanningsrichtlijn"nr. 2006/95/EC, de beschermingsvoorschriften van de EMC-richtlijn 2004/108/EC "Elektromagnetische compatibiliteit" en de vereiste van richtlijn 93/68/EG.

Cher client,

Félicitations et merci d'avoir acheté ce produit de haute qualité. Veuillez lire ce manuel d'instructions avec attention pour pouvoir profiter du meilleur de cet appareil. Ce manuel contient toutes les instructions et avis nécessaires pour l'utilisation, le nettoyage et l'entretien de l'appareil. Si vous suivez ces instructions, vous avez la garantie d'un excellent résultat, ceci vous économisera du temps et des soucis. Nous espérons que vous éprouverez beaucoup de plaisir en utilisant cet appareil.

service .tristar.eu **Vous pouvez trouver tous les renseignements et toutes les pièces de rechange sur www.service.tristar.eu !**

Une réponse à toutes vos questions

Conseils et astuces pour l'utilisation de votre produit

Commandez des pièces de rechange en ligne pour votre produit

Inscrivez-vous aux mises à jour de logiciel de votre produit

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

- Veuillez lire attentivement la notice d'emploi avant l'utilisation de l'appareil. Veuillez conserver cette notice, le certificat de garantie, le ticket de caisse et si possible, le carton avec l'emballage intérieur.
- **Avertissement :** Afin de réduire le risque de choc électrique, ne pas retirer le cache (ou l'arrière) Aucune pièce à l'intérieur n'est réparable par l'utilisateur Confiez l'entretien à un personnel technique qualifié.
- **Avertissement :** La batterie (batterie ou batteries ou pack de batterie) ne doit pas être exposée à une chaleur excessive comme les rayons du soleil, le feu ou autre.
- **Avertissement :** La prise secteur sert de dispositif de déconnexion, le dispositif de déconnexion doit demeurer en état de fonctionnement.
- Les radiations laser invisibles s'échappent lorsque le dispositif de verrouillage est mis en échec. Évitez de vous exposer aux rayons laser.
- Ne posez pas de source de flamme nue, comme une bougie allumée, sur l'appareil.
- Respectez les consignes applicables en matière d'environnement lors de la mise au rebut de la pile.
- Utilisez cet appareil dans les climats tempérés.
- Les informations concernant le classement et la marquage de l'appareil se trouvent sous l'unité.
- Une pression sonore excessive de casque d'écoute ou d'écouteurs peut causer une perte d'audition.
- La fiche secteur de l'appareil doit être obstruée, elle ne doit pas être facilement accessible pendant l'utilisation.
- Pour être totalement déconnectée de l'alimentation, la fiche secteur de l'appareil doit être débranchée du secteur.
- Attention ! Danger d'explosion si la batterie n'est pas remplacée correctement. Remplacez uniquement la batterie par une batterie similaire ou de type équivalent.
- Pour prévenir des incendies ou des chocs électriques, n'exposez pas cet appareil à la pluie ou à l'humidité.

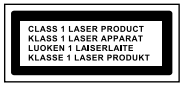
	ATTENTION	
	RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE, NE PAS OUVRIR	
AVERTISSEMENT : RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE-NE PAS OUVRIR.		

	L'ÉCLAIR AVEC SYMBOLE DE FLÈCHE DANS UN TRIANGLE ÉQUILATÉRAL EST DESTINÉ À AVERTIR L'UTILISATEUR DE LA PRÉSENCE DE TENSION DANGEREUSE NON-ISOLÉE À L'INTÉRIEUR DU BOÎTIER DU PRODUIT QUI PEUT ÊTRE DE MAGNITUDE SUFFISANTE À CONSTITUER UN RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE AUX PERSONNES.

LE POINT D'EXCLAMATION DANS UN TRIANGLE ÉQUILATÉRAL EST UTILISÉ POUR INDIQUER QU'UN COMPOSANT SPÉCIFIQUE PEUT UNIQUEMENT ÊTRE REMPLACÉ PAR LE COMPOSANT SPÉCIFIÉ DANS CETTE DOCUMENTATION POUR UNE RAISON DE SÉCURITÉ.

L'étiquette suivante a été apposée à l'unité, elle explique la procédure adéquate pour travailler avec le faisceau laser.

ÉTIQUETTE DE PRODUIT LASER DE CLASSE 1



Cette étiquette est apposée à l'appareil comme le montre l'illustration, pour informer que l'appareil contient un composant laser.

ÉTIQUETTE D'AVERTISSEMENT RELATIVE AUX RADIATIONS - Cette étiquette est placée à l'intérieur de l'appareil. Comme le montre l'illustration. Afin d'expliquer les mesures de précaution supplémentaires sur l'appareil. L'équipement contient des rayons laser à radiation de laser qui respectent les limites pour les produits laser de classe 1.

RESPECTEZ LES AVERTISSEMENTS - Tous les avertissements sur cet appareil et sur les instructions de fonctionnement doivent être pris en compte.

EAU ET HUMIDITÉ - L'appareil ne doit pas être utilisé à proximité de l'eau, par exemple, à proximité d'une baignoire, d'un lavabo ou d'un évier de cuisine, de buanderie, d'une piscine ou dans une cave humide.

VENTILATION - L'appareil doit être situé dans une position ou un endroit qui ne nuit pas à sa ventilation. Ne placez pas l'appareil sur un lit, un canapé, un tapis ou une surface similaire susceptible de bloquer les orifices d'aération. N'intégrez pas l'appareil dans une installation, comme une bibliothèque ou une armoire, susceptible de bloquer le passage de l'air dans les orifices d'aération.

CHALEUR - L'appareil doit être placé à une distance raisonnable des sources de chaleurs telles que les radiateurs, réchauds et autres appareils (y compris les amplificateurs) qui produisent de la chaleur.

SOURCE D'ALIMENTATION - L'appareil doit uniquement être connecté à une source d'alimentation du type décrit dans les instructions de fonctionnement ou indiqué sur l'appareil.

PROTECTION DU CORDON D'ALIMENTATION - Les cordons d'alimentation doivent être placés de manière à ne pas être piétinés ou pincés par des objets placés dessus ou contre eux.

LIGNES HAUTE TENSION - Une antenne extérieure doit être située à une distance raisonnable des lignes haute tension.

ENTRÉE D'OBJETS et de LIQUIDES - Il faut prendre soin qu'aucun objet ne tombe et qu'aucun liquide ne soit renversé à l'intérieur du boîtier par les orifices.

AVERTISSEMENT ESD - Si l'affichage ne fonctionne pas correctement ou ne réagit pas suite à l'actionnement des commandes, c'est peut-être en raison d'une décharge électrostatique. Éteignez et débranchez l'appareil. Rebranchez-le après quelques secondes.

DOMMAGES NÉCESSITANT UN ENTRETIEN - L'appareil doit être entretenu par un technicien d'entretien qualifié quand :

a. Le cordon d'alimentation ou la fiche a été endommagé.
b. Des objets sont tombés dans le boîtier de l'appareil ou des liquides y ont été renversés.
c. L'appareil a été exposé à la pluie.
d. L'appareil est tombé, ou le boîtier est endommagé.
e. L'appareil ne semble pas fonctionner normalement."

ENTRETIEN - L'utilisateur ne doit pas essayer de procéder à l'entretien de l'appareil au-delà de ce qui est décrit dans les instructions de fonctionnement de l'appareil. Toutes les autres opérations d'entretien doivent être effectuées par un technicien qualifié pour l'entretien.

Remarques :

a. Les CD sales ou rayés peuvent provoquer un problème de saut. Nettoyez ou remplacez le CD.
b. Si un message d'erreur apparaît ou un disfonctionnement se produit, débranchez le cordon CA et retirez les piles. Rallumez ensuite l'appareil."

Notes : À PROPOS DES DISQUES COMPACTS
Dans la mesure où les disques sales, endommagés ou déformés sont susceptibles d'endommager l'appareil, il faut garder les points suivants à l'esprit :
a. Disques compacts utilisables. Utilisez uniquement des disques compacts qui présentent la marque montrée ci-dessous.
b. Disques compacts CD uniquement à signal audio numérique."

DESCRIPTION DES PIÈCES

1. Touche du volume
2. Porte de CD
3. Lecture/Pause
4. Suivant avancer
5. Préc retour
6. +10/album
7. Prog./Mem./Mode
8. Stop
9. Source
10. Bouton Marche/Arrêt (Alimentation)
11. Fente USB
12. SD/MMC
13. Contrôle de syntonisation
14. Prise de téléphone
15. Prise Aux-in (Entrée auxiliaire)
16. Poignée
17. Antenne FM
18. Compartiment de piles
19. Prise jack d'entrée CC

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

- Retirer l'appareil et les accessoires du carton. Retirer les autocollants, le film ou le plastique protecteur de l'appareil.
- Posez l'appareil sur une surface plate et stable en laissant 10 cm d'espace libre de chaque côté. Cet appareil ne convient pas à une installation intégrée ou en extérieur.

SOURCES D'ALIMENTATION

Alimentation CA
Vous pouvez alimenter votre système portable en branchant le cordon CA amovible dans la prise CA à l'arrière de l'appareil et dans une prise électrique murale CA. Vérifiez que la tension nominale de votre appareil correspond à la tension du secteur. Assurez-vous que le cordon d'alimentation CA est pleinement inséré dans l'appareil.

Alimentation par pile
Insérez 8 piles de taille "C" dans le compartiment à piles. Assurez-vous que les piles sont insérées correctement pour éviter d'endommager l'appareil. Retirez toujours les piles lorsque l'appareil n'est pas utilisé pendant de longues périodes, des fuites de piles pourraient se produire et endommager l'appareil.

Notes :
Utilisez des piles du même type. Ne mélangez jamais des piles de type différent. Lorsque vous utilisez l'appareil avec des piles, débranchez le cordon d'alimentation CA.

UTILISATION

Radio
- Appuyez sur le bouton 'Alimentation' pour allumer l'appareil.
- Appuyez plusieurs fois sur le bouton 'Source' pour basculer sur le mode 'Tuner'.
- Utilisez le bouton de commande de syntonisation pour syntoniser votre station de radio, notez : Tournez le bouton jusqu'au déclic. Lorsque vous maintenez le bouton pendant plusieurs secondes, l'appareil recherchera automatiquement.
- NB : Etirez complètement l'antenne télescopique et pivotez-la pour une meilleure réception.

Enregistrer votre station de radio préférée
Réglez votre station préférée, appuyez sur le bouton [prog/mem/mode], le numéro de mémoire clignotera. Utilisez à l'aide des boutons 'Sauter' (Skip) le numéro en mémoire indiqué et validez avec le bouton [prog/mem/mode]. Il vous est possible désormais de choisir votre station préférée en utilisant les boutons 'Sauter' (Skip) pendant la lecture de la radio.

Lecture d'un disque
- Appuyez sur le bouton 'Alimentation' pour allumer l'appareil.
- Appuyez plusieurs fois sur le bouton 'Source' pour basculer sur le mode 'CD'.
- Ouvrez le tiroir du CD, insérez le disque dans le tiroir avec l'étiquette face vers le haut et fermez le tiroir du CD.
- Appuyez sur le bouton [Lecture (play)/pause] pour pauser ou continuer la lecture, appuyez sur le bouton [stop] pour arrêter la lecture.

Lecture d'un USB/SD/MMC
- Appuyez sur le bouton 'Alimentation' pour allumer l'appareil.
- Appuyez plusieurs fois sur le bouton 'Source' pour basculer sur le mode 'USB' ou 'Carte'.
- Insérez une clé USB dans le port USB ou une carte SD/MMC dans la fente de la carte.
- Appuyez sur le bouton [lecture (play)/pause] pour mettre en pause ou continuer la lecture, appuyez sur le bouton [stop] pour arrêter la lecture.

Sauter les pistes
- Appuyez sur les boutons 'Sauter' (Skip) pour passer à la piste suivante ou revenir à la précédente.
- Maintenez les boutons 'Sauter' (Skip) enfoncés pour rechercher rapidement un endroit précis de lecture.
- Appuyez sur le bouton [+10/album] pour avancer de 10 pistes.
- Maintenez le bouton [+10/album] enfoncé pour passer à l'album suivant.

Modes de lecture
Appuyez sur le bouton [prog/mem/mode] pendant la lecture pour basculer entre plusieurs modes de lecture.

Pour le CD
- Appuyez une fois : Répétition d'un seul titre
- Appuyez deux fois : Répétition de tous les titres
- Appuyez trois fois : Mode de lecture aléatoire

- Appuyez quatre fois : Introduction du mode de lecture
- Appuyez cinq fois : Quitter

Pour MP3/USB/SD/MMC
- Appuyez une fois : Répétition d'un seul titre
- Appuyez deux fois : Répétition du répertoire
- Appuyez trois fois : Répétition de tous les titres
- Appuyez quatre fois : Mode de lecture aléatoire
- Appuyez cinq fois : Introduction du mode de lecture
- Appuyez six fois : Quitter

Lecture programmée
- Un maximum de 20 titres pour les CD et 99 titres pour MP3/USB peuvent être programmés en mémoire dans la séquence désirée.
- Appuyez sur le bouton [prog/mem/mode] en mode d'arrêt. "P-01" commence à clignoter à l'écran, sélectionnez avec les boutons 'Sauter' (Skip) le titre souhaité et validez avec le bouton [prog/mem/mode]. Appuyez sur le bouton [lecture (play)/pause] pour commencer votre liste de lecture.
- Si vous désirez arrêter votre liste de lecture, appuyez d'abord sur le bouton [lecture (play)/pause] et puis le bouton [stop].
- NB : Si votre source comporte des dossiers, il vous faut d'abord les programmer (la programmation des dossiers est identique à celle des programmations de titres)

Entrée auxiliaire
- Branchez une source audio externe à l'appareil en le branchant dans la prise 'Aux in'.
- Appuyez sur le bouton 'Alimentation' pour allumer l'appareil.
- Appuyez plusieurs fois sur le bouton 'Source' pour basculer sur le mode 'Aux'.
- Utilisez les commandes de la source audio externe pour commencer la lecture de la musique.

Prise écouteurs
- Branchez les écouteurs et réglez le volume avec la commande de volume, lorsque des écouteurs externes sont branchés, les haut-parleurs seront en sourdine.
- Attention : L'écoute avec un volume élevé pendant une longue durée peut abîmer les oreilles des utilisateurs.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Nettoyez l'appareil avec un chiffon humide. N'utilisez jamais de nettoyants forts et abrasifs, de tampon à récurer ni de paille de fer, car cela endommagerait l'appareil.
- N'immergez jamais l'appareil dans l'eau ni aucun autre liquide. L'appareil ne va pas au lave-vaisselle.

GARANTIE

- Tristar n'est pas tenu responsable des dégâts intervenus :
  - o En cas de la chute de l'appareil
  - o En cas de modification technique de l'appareil par le propriétaire ou par un tiers
  - o En cas de mauvaise utilisation de l'appareil
  - o En cas d'usure normale de l'appareil
- L'exécution de réparations ne prolongera pas la période originale de garantie de 24 mois, ni ne donnera droit à une nouvelle garantie conforme. Cette garantie n'est légale qu'en Europe. Cette garantie ne change pas la Directive Européenne 2011/83/EU.
- Conservez toujours votre reçu, il vous sera impossible de faire une réclamation sous garantie sans ce reçu.
- Les dommages causés par le non respect de la notice d'emploi, entraineront l'annulation de la garantie, Tristar ne sera pas tenu responsable si des dégâts en résultent.
- Tristar ne sera pas responsable des dégâts matériels ou des blessures physiques résultant de la mauvaise utilisation ou si les consignes de sécurité ne sont pas correctement suivies.
- Le nettoyage mentionné dans cette notice est le seul entretien nécessaire à cet appareil.
- Si la finition doit être réparée, veillez à ce que cela soit accompli par une société agréée.
- Cet appareil ne peut pas être modifié ou changé.
- En cas de problèmes durant les 2 ans suivant la date d'achat, qui sont couverts par la garantie du fabricant, il est possible de revenir chez le revendeur pour un échange contre un appareil neuf.

- Veuillez contacter votre revendeur pour des questions ou des problèmes de conformités.
- Cet appareil est couvert par une garantie de 24 mois à partir de la date d'achat (reçu).
- Seul le matériel défectueux ou les vices de fabrication sont inclus dans cette garantie.
- Si une réclamation doit être faite, veuillez renvoyer l'appareil complet à votre revendeur dans l'emballage d'origine avec le reçu.
- Si les accessoires sont endommagés, cela ne signifie pas que l'appareil complet sera remplacé gratuitement. Vous pouvez trouver tous les renseignements et toutes les pièces de rechange sur www.service.tristar.eu. Du verre ou des pièces en plastique cassés sont toujours sujets à des frais.
- Les défauts des consommables ou des pièces susceptibles à l'usure, ainsi que le nettoyage, l'entretien ou la réparation desdites pièces ne sont pas couverts par la garantie et doivent donc être payés.
- La garantie est caduque en cas de modification non autorisée.
- Après l'expiration de la garantie, les réparations peuvent être effectuées par un revendeur compétent ou par un réparateur contre un paiement pour les frais occasionnés.

DIRECTIVES POUR LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

Cet appareil ne doit pas être jeté aux ordures ménagères à la fin de sa durée de vie, mais doit être rendu à un centre de recyclage d'appareils ménagers électriques et électroniques. Ce symbole sur l'appareil, La notice d'emploi et l'emballage attirent votre attention sur ce sujet important. Composants utilisés dans cet appareil sont recyclables. En recyclant les appareils ménagers. Usagés, vous contribuez à un apport important à la protection de notre. Environnement. Adressez vous aux autorités locales pour des renseignements concernant le centre de Recyclage

Emballage
L'emballage est 100% recyclable, retournez-le séparément.

Produit
Cet appareil comporte un symbole conforme à la Directive Européenne 2012/19/EU relative aux Déchets d'Equipements Electriques et Electroniques (WEEE). En veillant à ce que cet appareil soit correctement recyclé, des effets éventuellement nuisibles à l'environnement et à la santé humaine seront évités.

Déclaration de conformité EC
Cet appareil est conçu, fabriqué et commercialisé conformément aux consignes de sécurité de "Low Voltage Directive "No 2006/95/EC, les conditions de protection de la Directive CEM 2004/108/EC "Compatibilité Electromagnétique" et la stipulation de la Directive 93/68/CEE.

Sehr geehrter Kunde,

Wir gratulieren Ihnen und bedanken uns für den Kauf dieses hochwertigen Produkts. Bitte lesen Sie sorgfältig die Bedienungsanleitung, um das Gerät bestmöglich nutzen zu können. Diese Anleitung beinhaltet alle erforderlichen Anweisungen und Empfehlungen für Gebrauch, Reinigung und Wartung des Geräts. Wenn Sie diese Anweisungen befolgen, garantieren wir ein hervorragendes Ergebnis, zeitsparend und problemlos. Wir hoffen, dass Sie mit diesem Gerät viel Vergnügen haben werden.

service .tristar.eu **Sämtliche Informationen und Ersatzteile finden Sie unter www.service.tristar.eu!**

Die Antwort auf all Ihre Fragen

Tipps und Tricks für die Anwendung Ihres Produkts

Bestellen Sie online Ersatzteile für Ihr Produkt

Registrieren Sie sich für Softwareaktualisierungen für Ihr Produkt

WICHTIGE SICHERHEITSVORKEHRUNGEN

- Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig, bevor Sie das Gerät verwenden. Bitte bewahren Sie diese Anleitung, die Garantiekarte, die Rechnung und, wenn möglich, den Karton mit dem Verpackungsmaterial sorgfältig auf.
- **Warnung:** Zur Vermeidung von Stromschlag öffnen Sie nicht das Gerätegehäuse. Es befinden sich keine vom Verbraucher wartbaren Komponenten im Gerät. Wenden Sie sich mit Reparaturen stets an einen autorisierten Kundendienst."
- **WARNUNG:** Batterien oder Akkus dürfen nicht übermäßiger Hitze, direkter Sonneneinstrahlung oder Feuer ausgesetzt werden.
- **WARNUNG:** Der Netzstecker dient dem Abtrennen des Geräts vom Stromnetz und muss jederzeit frei zugänglich sein.
- Unsichtbare Laserstrahlung, wenn das Gerät geöffnet wird und die Sicherheitsmechanismen umgangen werden. Nicht in den Laserstrahl blicken.
- Keine offenen Flammen wie z. B. brennende Kerzen auf das Gerät stellen.
- Achten Sie auf eine umweltgerechte Entsorgung der Batterien.
- Das Gerät ist zur Benutzung in moderatem Klima ausgelegt.
- Das Typenschild befindet sich auf der Unterseite des Geräts.
- Übermäßiger Schalldruck von Kopfhörern kann zu Hörverlust führen.
- Der Netzstecker muss jederzeit frei zugänglich sein.
- Zum vollständigen Abtrennen des Geräts vom Stromnetz muss der Netzstecker gezogen werden.
- Vorsicht! Explosionsgefahr bei falsch eingesetzten Batterien. Tauschen Sie Batterien nur gegen einen gleichwertigen Typ aus.
- Zur Vermeidung von Feuer und Stromschlag setzen Sie das Gerät nicht Regen oder Feuchtigkeit aus.

	WARNUNG	
	STROMSCHLAGGEFAHR, NICHT ÖFFNEN.	
VORSICHT: STROMSCHLAGGEFAHR, NICHT ÖFFNEN.		

	DER BLITZ IM GLEICHSEITIGEN DREIECK WEIST AUF GEFÄHRLICHE HOCHSPANNUNG IM GERÄT HIN, DIE ZU STROMSCHLAG FÜHREN KANN.
	DAS AUSRUFUNGSZEICHEN IM GLEICHSEITIGEN DREIECK WEIST DARAUF HIN, DASS BESTIMMTE KOMPONENTEN AUS SICHERHEITSGRÜNDEN NUR DURCH KOMPONENTEN ERSETZT WERDEN DÜRFEN, WIE IN DER DOKUMENTATION SPEZIFIZIERT.

Folgender Aufkleber befindet sich auf dem Gerät, der die korrekte Vorgehensweise bei Arbeiten mit dem Laserstrahl aufführt:

AUFKLEBER KLASSE 1 LASERPRODUKT

Dieser Aufkleber ist wie dargestellt angebracht, um über die Ausstattung des Gerät mit einer Laserkomponente zu informieren.

WARNAUFKLEBER STRAHLUNG – Dieser Aufkleber ist wie dargestellt im Gerät angebracht. Er warnt vor weiteren Eingriffen in das Gerät. Das Gerät enthält eine Laserkomponente gemäß den Grenzwerten für Klasse 1 Laserprodukte.

WARNUNGEN BEACHTEN - Die Warnungen auf dem Gerät und in der Bedienungsanleitung müssen beachtet werden.

WASSER UND FEUCHTIGKEIT - Gerät nicht in der Nähe von Wasser verwenden, z.B. in der Nähe einer Badewanne, eines Waschbeckens, einer Küchenspüle, eines Waschzubers, in einem nassen Keller oder in der Nähe eines Schwimmbeckens.

BELÜFTUNG - Gerät so aufstellen, dass die Belüftung nicht beeinträchtigt wird. Nicht in einem Bett, auf einem Sofa, Teppich oder ähnlicher Oberfläche aufstellen, um die Lüftungsöffnungen nicht zu blockieren. Nicht in einem Schrank oder Regal einbauen, um die Lüftungsöffnungen nicht zu blockieren.

WÄRME - Gerät fern von Wärmequellen wie Radiatoren, Heizkörpern, Öfen und anderen wärmeerzeugenden Geräten (einschließlich Verstärkern) aufstellen.

STROMVERSORGUNG - Gerät nur mit der auf dem Typenschild angegebenen Stromversorgungsart betreiben.

NETZKABELSCHUTZ - Netzkabel so verlegen, dass nicht darauf getreten wird und dass sie nicht eingeklemmt werden.

STARKSTROMLEITUNGEN - Installieren Sie eine Hausantenne von Stromleitungen entfernt.

EINDRINGEN VON FREMDKÖRPERN UND FLÜSSIGKEITEN - Achten Sie darauf, dass keine Fremdkörper oder Flüssigkeiten in das Gerät eindringen.

ELEKTROSTATISCHE ENTLADUNG - Wenn ein Fehler angezeigt wird oder eine Fehlfunktion besteht, Netzstecker ziehen und alle Batterien entfernen. Danach erneut anschließen.

BESCHÄDIGUNG, DIE EINE WARTUNG ERFORDERT – Ziehen Sie stets den Netzstecker und wenden sich an einen autorisierten Kundendienst, wenn:

a. das Netzkabel oder der Stecker beschädigt ist;
b. Flüssigkeiten oder Fremdkörper in das Gerät eingedrungen sind;
c. das Gerät Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt war;
d. das Gerät fallen gelassen oder beschädigt wurde;
e. das Gerät nicht wie gewöhnlich funktioniert.

WARTUNG - Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren. Wenden Sie sich mit Wartung und Reparaturen stets an einen autorisierten Kundendienst.

Hinweise:

a. Verschmutzte oder zerkratzte CDs können springen. Reinigen Sie die CD oder tauschen Sie sie aus.
b. Wird im Display eine Fehlfunktion angezeigt, so ziehen Sie vorübergehend den Netzstecker und nehmen Sie die Batterien aus dem Gerät.

HINWEISE ZU CDs

Verschmutzte, beschädigte und verzogene Discs können das Gerät beschädigen. Bitte beachten Sie:

a. Benutzen Sie nur Discs mit dem nachstehenden Logo.
b. Benutzen Sie nur CDs mit digitalen Audiosignalen."

TEILEBESCHREIBUNG

1. Lautstärkeregler
2. CD-Laufwerk
3. Wiedergabe / Pause
4. Vorwärts
5. Zurück
6. +10/album
7. Prog./Mem./Modus
8. Stopp
9. Quelle
10. Ein/Aus (Power)
11. USB-Port
12. SD/MMC
13. Senderwahl
14. Kopfhörerbuchse
15. AUX-Eingang
16. Griff
17. UKW-Antenne
18. Batteriefach
19. DC-Ein-Buchse

VOR DEM ERSTEN VERWENDUNG

- Nehmen Sie das Gerät und das Zubehör aus der Kiste. Entfernen Sie die Aufkleber, die Schutzfolie oder Plastik vom Gerät.
- Das Gerät immer auf eine ebene und feste Fläche stellen und einen Abstand von mindestens 10 cm um das Gerät einhalten. Dieses Gerät ist nicht für den Anschluss oder die Verwendung in einem Schrank oder im Freien geeignet.

SPANNUNGSVERSORGUNG

Netzbetrieb
Sie können das System über das abnehmbare Netzkabel an einer Steckdose anschließen. Vergewissern Sie sich, dass die Netzspannung mit den Angaben auf dem Typenschild übereinstimmt. Schließen Sie das Netzkabel ordnungsgemäß an.

Batteriebetrieb
Setzen Sie 8 C-Batterien im Batteriefach ein. Achten Sie auf die Polarität. Entnehmen Sie die Batterien, wenn das Gerät für längere Zeit nicht benutzt wird, um ein Auslaufen der Batterien und Schäden am Gerät zu vermeiden.

Hinweise:
Benutzen Sie stets gleiche Batterietypen. Mischen Sie Batterietypen nicht.
Bei Batteriebetrieb ziehen Sie bitte das Netzkabel vom Gerät ab.

ANWENDUNG

Radio
- Drücken Sie die Einschalttaste, um das Gerät einzuschalten.
- Drücken Sie die Taste Quelle wiederholt, um in den Tunermodus zu schalten.
- Stellen Sie Ihren Radiosender mit der Abstimmtaste ein, beachten Sie: drehen Sie den Knopf, bis er mit einem hörbaren Klick einrastet. Wenn Sie den Knopf mehrere Sekunden halten, sucht das Gerät automatisch.
- Hinweis: ziehen Sie die Teleskopantenne vollständig heraus und drehen Sie sie für optimalen Empfang.

Lieblingssender speichern
Stellen Sie Ihren Lieblingssender ein, drücken Sie die Taste [Prog./Mem./Modus], die Nummer des Speicherplatzes blinkt. Verwenden Sie mithilfe der Tasten Überspringen die bestimmte Speicherplatznummer und bestätigen Sie mit der Taste [Prog./Mem./Modus]. Ab jetzt können Sie Ihren Lieblingssender mit den Tasten Überspringen während der Radiowiedergabe auswählen.

Disc abspielen
- Drücken Sie die Einschalttaste, um das Gerät einzuschalten.
- drücken Sie die Taste Quelle wiederholt, um in den CD-Modus zu schalten.
- Öffnen Sie die CD-Klappe, legen Sie eine Disc mit der beschrifteten Seite nach oben in das Disc-Fach und schließen Sie die CD-Klappe.
- Drücken Sie die Taste [Wiedergabe/Pause], um die Wiedergabe zu pausieren oder erneut zu starten, drücken Sie die Taste [Stopp], um die Wiedergabe zu stoppen.

USB/SD/MMC abspielen
- Drücken Sie die Einschalttaste, um das Gerät einzuschalten.
- Drücken Sie wiederholt die Taste Quelle, um in den USB- oder Kartenmodus zu schalten.
- Stecken Sie einen USB-Stick in den USB-Port oder stecken Sie eine SD/MMC-Karte in den Kartensteckplatz.
- Drücken Sie die Taste [Wiedergabe/Pause], um die Wiedergabe zu pausieren oder erneut zu starten, drücken Sie die Taste [Stopp], um die Wiedergabe zu stoppen.

Titel überspringen
- Drücken Sie die Tasten Überspringen, um zum nächsten oder vorherigen Titel zu wechseln.
- Halten Sie die Tasten Überspringen gedrückt, um schnell nach einer bestimmten Stelle für die Wiedergabe zu suchen.
- Drücken Sie die Taste [+10/Album], um 10 Titel vorwärts zu überspringen.
- Halten sie die Taste [+10/Album] gedrückt, um zum nächsten Album zu springen.

Wiedergabemodi
Drücken Sie während der Wiedergabe die Taste [Prog./Mem./Modus], um zwischen verschiedenen Wiedergabemodi umzuschalten.

Für CD
- Einmal drücken: einen einzelnen Titel wiederholen
- Zweimal drücken: alle Titel wiederholen
- Dreimal drücken: Zufallswiedergabemodus
- Viermal drücken: Einleitungswiedergabemodus
- Fünfmal drücken: verlassen

Für MP3/USB/SD/MMC
- Einmal drücken: einen einzelnen Titel wiederholen
- Zweimal drücken: Verzeichnis wiederholen
- Dreimal drücken: alle Titel wiederholen
- Viermal drücken: Zufallswiedergabemodus
- Fünfmal drücken: Einleitungswiedergabemodus
- Sechsmal drücken: verlassen

Programmierte Wiedergabe
- Im Speicher können maximal 20 Titel für CD und 99 Titel für MP3/USB in bevorzugter Reihenfolge programmiert werden.
- Drücken Sie im Stoppmodus die Taste [Prog./Mem./Modus]. "P-01" blinkt auf dem Display, wählen Sie mit den Tasten Überspringen den gewünschten Titel und bestätigen Sie mit der Taste [Prog./Mem./Modus]. Drücken Sie die Taste [Wiedergabe/Pause], um Ihre Wiedergabeliste zu starten.
- Wenn Sie Ihre Wiedergabeliste stoppen möchten, drücken Sie zuerst die Taste [Wiedergabe/Pause] und anschließend die Taste [Stopp].
- Hinweis: wenn die Quelle Ordner enthält, müssen Sie zuerst die Ordner programmieren (Ordner werden wie Titel programmiert)

Aux-Eingang
- Verbinden Sie eine externe Audioquelle mit dem Gerät, indem Sie es am Aux-Eingang einstecken.
- Drücken Sie die Einschalttaste, um das Gerät einzuschalten.
- Drücken Sie wiederholt die Taste Quelle, um in den Aux-Modus zu schalten.
- Verwenden Sie die nativen Bedienelemente der externen Audioquelle, um die Musikwiedergabe zu starten.

Kopfhörerbuchse
- Stecken Sie den Kopfhörer ein und stellen Sie die Lautstärke mit dem Lautstärkeregler ein. Wenn ein externen Kopfhörer angeschlossen ist, sind die Lautsprecher stummgeschaltet.
- Achtung: Musik hören bei hoher Lautstärke über längere Zeit kann das Gehör des Nutzers schädigen.

REINIGUNG UND WARTUNG

- Reinigen Sie das Gerät mit einem feuchten Tuch. Verwenden Sie niemals scharfe oder scheuernde Reiniger, Topfreiniger oder Stahlwolle, die das Geräte beschädigen würden.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Das Gerät in nicht spülmaschinenfest.

GARANTIE

- Tristar ist nicht verantwortlich für Beschädigungen, die auftreten aufgrund von:
  - o Herunterfallen des Geräts.
  - o Technischen Veränderungen des Geräts durch den Eigentümer oder Dritte.
  - o Unsachgemäßer Verwendung des Geräts.
  - o Normalem Verschleiß des Geräts.
- Bei Durchführung von Reparaturen am Gerät wird die ursprüngliche Garantiezeit von 24 Monaten nicht verlängert, es entsteht auch kein Recht auf eine neue Garantie. Diese Garantie gilt nur auf europäischem Boden. Diese Garantie setzt die Europäische Direktive 2011/83/EU nicht außer Kraft.
- Bewahren Sie die Rechnung immer auf, ohne diese Rechnung können Sie keine Form der Garantie einfordern.
- Beschädigungen, die durch Nichtbefolgen der Bedienungsanleitung entstehen, führen zu einem Garantieverlust, wenn das zu nachfolgenden Beschädigungen führt, kann Tristar nicht zur Verantwortung gezogen werden.
- Tristar ist nicht verantwortlich für Material- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder durch unsachgemäße Ausführung der Sicherheitsanweisungen verursacht werden.

- Eine Reinigung ist, wie in dieser Bedienungsanleitung erwähnt, der einzige Wartungsvorgang, der für dieses Gerät notwendig ist.
- Wenn das Gerät repariert werden muss, stellen Sie bitte sicher, dass dies von einer autorisierten Firma durchgeführt wird.
- Dieses Gerät darf nicht ergänzt oder verändert werden.
- Wenn während der ersten 2 Jahre ab Kaufdatum Probleme auftreten, die von der Werksgarantie abgedeckt sind, können Sie das Gerät am Einkaufsort gegen ein neues umtauschen lassen.
- Bei Fragen oder Beanstandungen wenden Sie sich bitte an Ihren Händler.
- Dieses Gerät hat eine Garantie von 24 Monaten ab Kaufdatum (Quittung).
- In dieser Garantie sind nur Material- oder Herstellungsfehler eingeschlossen.
- Wenn Sie einen Anspruch geltend machen möchten, reichen Sie bitte das vollständige Gerät in der Originalverpackung mit der Quittung bei Ihrem Händler ein.
- Die Beschädigung von Zubehörteilen führt nicht automatisch zum kostenlosen Austausch des gesamten Geräts. Sämtliche Informationen und Ersatzteile finden Sie unter www.service.tristar.eu. Glasbruch oder Bruch von Plastikteilen ist immer kostenpflichtig.
- Defekte an Verbrauchsmaterialien oder Verschleißteilen, ebenso wie Reinigung, Wartung oder Austausch besagter Teile werden durch die Garantie nicht abgedeckt und sind daher kostenpflichtig!
- Im Fall unsachgemäßer Produktmanipulation erlischt die Garantie.
- Nach Ablauf der Garantie können Reparaturen durch den Fachhändler oder Reparaturservice kostenpflichtig durchgeführt werden.

UMWELTSCHUTZRICHTLINIEN

Dieses Gerät darf am Ende seiner Lebensdauer nicht im Hausmüll entsorgt werden, sondern muss an einer zentralen Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Haushaltsgeräten abgegeben werden. Dieses Symbol auf dem Gerät, der Bedienungsanweisung und der Verpackung lenkt Ihre Aufmerksamkeit auf diesen wichtigen Fakt. Das bei diesem Gerät verwendete Material kann recycled werden. Durch das Recyclen gebrauchter Haushaltgeräte leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Umweltschutz. Fragen Sie Ihre örtliche Behörde nach Informationen bezüglich einer Sammelstelle.

Verpackung
Die Verpackung ist zu 100 % recyclebar, geben Sie die Verpackung getrennt zurück.

Produkt
Dieses Gerät ist in Übereinstimmung mit der Europäischen Richtlinie 2012/19/EU für die Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten (WEEE) gekennzeichnet. Indem die korrekte Entsorgung des Produkts sichergestellt wird, werden mögliche negative Folgen für Umwelt und Gesundheit vermieden.

EC-Konformitätserklärung
Dieses Gerät wurde in Übereinstimmung mit den Sicherheitszielen der Niederspannungsrichtlinie „Nr. 2006/95/EU, den Sicherheitsanforderungen der EMC Richtlinie 2004/108/EU "Elektromagnetische Kompatibilität" und den Anforderungen der Richtlinie 93/68/EEC konstruiert, hergestellt und vermarktet.

Estimado cliente,

Enhorabuena y gracias por comprar este producto de alta calidad. Lea atentamente el manual de instrucciones para poder utilizar el aparato de la mejor manera posible. El manual incluye todas las instrucciones y consejos necesarios para utilizar, limpiar y mantener el aparato. Si sigue estas instrucciones le garantizamos unos resultados excelentes, ahorrará tiempo y evitará problemas. Esperamos que disfrute enormemente utilizando este aparato.

service .tristar.eu **Puede encontrar toda la información y recambios en www.service.tristar.eu.**

Respuestas a todas sus preguntas

Recomendaciones y consejos de uso de su producto

Encargue recambios para su producto en línea

Regístrese para actualizaciones de software de su producto

PRECAUCIONES IMPORTANTES

- Lea el manual de instrucciones detenidamente antes de utilizar el dispositivo. Guarde estas instrucciones, el certificado de garantía, el ticket de venta y, si es posible, el cartón con el embalaje interior.
- **Advertencia:** Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no retire el armazón (o tapa). No existen partes modificables por el usuario en el interior. Solicite servicio técnico del personal cualificado."
- **Advertencia:** La batería (batería o pilas) no debe exponerse a un calor excesivo como la luz solar, fuego o similar.
- **Advertencia:** El enchufe de la red se utiliza para desconectar el dispositivo, el dispositivo de desconexión deberá poder accionarse fácilmente.
- Radiación láser invisible al abrir y al vencerse el sistema de cerrado. Evite la exposición a la luz láser.
- No coloque objetos con llamas expuestas al aire, tales como velas encendidas, encima del aparato.
- Preste atención al medio ambiente a la hora de deshacerse de las pilas.
- Uso del aparato en climas moderados.
- La información sobre la clasificación y marca del producto se ubica en la parte inferior de la unidad.
- La presión excesiva de sonido de los auriculares puede causar pérdidas auditivas.
- El enchufe de red de la unidad no deberá obstruirse o deberá permanecer fácilmente accesible durante su uso
- Para desconectar completamente la potencia de entrada, debe desconectarse el enchufe de red del aparato de la red eléctrica.
- Precaución: Peligro de explosión si la batería se sustituye incorrectamente. Sustituya únicamente con la misma batería o una equivalente.
- Para evitar el peligro de fuego o descarga eléctrica, no exponga este dispositivo a la lluvia o humedad.

	ADVERTENCIA PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA, NO ABRIR.	
PRECAUCIÓN: PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA, NO ABRIR.		

	SÍMBOLO DEL RAYO CON UNA FLECHA - DENTRO DE UN TRIÁNGULO EQUILÁTERO, INDICA AL USUARIO QUE LA CAJA DEL SISTEMA PUEDE CONTENER UNA TENSIÓN SIN AISLAR DE MAGNITUD SUFICIENTE PARA CONSTITUIR UN RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA.
	SIGNO DE EXCLAMACION - DENTRO DE UN TRIÁNGULO EQUILÁTERO, SE UTILIZA PARA INDICAR QUE UN COMPONENTE ESPECÍFICO DEBE SUSTITUIRSE ÚNICAMENTE POR EL COMPONENTE INDICADO EN LA DOCUMENTACIÓN POR RAZONES DE SEGURIDAD.

Se ha fijado la siguiente etiqueta a la unidad, en la que se indica el procedimiento adecuado para trabajar con la luz láser:

ETIQUETA PRODUCTO LÁSER DE CLASE 1

Esta etiqueta se incluye en el lugar indicado para informar que el producto contiene un componente láser.

ETIQUETA DE ADVERTENCIA SOBRE RADIACIÓN - Esta etiqueta se ubica dentro de la unidad, tal como se muestra en la imagen. Se utiliza para advertir sobre tomar más medidas en la unidad. El equipo contiene radiación de rayos láser de acuerdo a los límites de productos láser de clase 1.

PRESTE ATENCIÓN A LAS ADVERTENCIAS - Deben respetarse todas las advertencias del producto y de las instrucciones de funcionamiento.

AGUA Y HUMEDAD - Nunca debe utilizarse el producto cerca del agua, por ejemplo, cerca de una bañera, lavabo, fregadero, lavadero, piscina o en un sótano húmedo.

VENTILACIÓN - El aparato debe colocarse de forma que su ubicación no interfiera con su propia ventilación. No lo coloque sobre una cama, sofá, alfombra o superficie similar que puede bloquear sus aperturas de ventilación, en una instalación empotrada, como una estantería o armario, que pueda impedir el flujo del aire a través de las aperturas de ventilación.

CALOR - El aparato debe colocarse lejor de fuentes de calor como radiadores, estufas u otros dispositivos (incluidos los amplificadores) que generen calor.

FUENTE DE ALIMENTACIÓN - El dispositivo debe conectarse a una fuente de alimentación del tipo únicamente que se detalla en las instrucciones de funcionamiento o que se indique en el dispositivo.

PROTECCIÓN DEL CABLE DE ALIMENTACIÓN - Los cables de alimentación deben colocarse de forma que no puedan ser pisados o aplastados por otros objetos.

LÍNEAS ELÉCTRICAS - La antena exterior debe colocarse lejos de las líneas eléctricas.

ENTRADA DE OBJETOS Y LÍQUIDOS - Debe procurar que no se introduzcan objetos y líquidos en el producto por sus aperturas.

ADVERTENCIA ESD - La pantalla no funciona correctamente o no reacciona ante el manejo de cualquiera de los botones, posiblemente debido a una descarga electroestática. Desconecte y desenchufe el aparato. Vuelva a conectar transcurridos unos segundos.

DAÑOS QUE REQUIEREN REPARACIÓN - El producto debe ser reparado por personal cualificado cuando:

a. El cable o el enchufe de la fuente de alimentación está dañado.
b. Se han introducido objetos o se ha derramado líquido en el producto.
c. El producto se ha expuesto a la lluvia.
d. El producto ha sufrido una caída o se ha dañado la carcasa.
e. El producto no parece funcionar normalmente.

MANTENIMIENTO - El usuario no debería tratar de realizar un mantenimiento del dispositivo diferente al indicado en las instrucciones de funcionamiento. Cualquier otro tipo de mantenimiento debe remitirse a personal de mantenimiento cualificado.

Notas:

a. Un CD sucio o rayado podría provocar saltos en la reproducción. Limpie o sustituya el CD.
B. En caso de mostrarse un error o mal funcionamiento, desconecte el cable de CA y extraiga todas las baterías. A continuación, vuelva a conectar el dispositivo."

Notas: ACERCA DE LOS DISCOS COMPACTOS.

Como los discos sucios, dañados o deformados pueden dañar el producto, debe prestar atención a los siguientes elementos:

a. Discos compactos utilizables. Utilice únicamente discos compactos con la marca que se muestra abajo.
b. Utilice discos compactos con señales de audio digitales únicamente.

DESCRIPCIÓN DE LAS PIEZAS

1. Control volumen
2. Puerta CD
3. Play / Pause (Reproducir / Pausa)
4. Siguiente adelante
5. Previo rebobinar
6. +10/álbum
7. Prog. / Mem. / Modo
8. Stop (Detener)
9. Fuente
10. Botón de encendido/apagado
11. Ranura USB
12. SD/MMC
13. Tuning (Sintonizador)
14. Conector auriculares
15. Conector Aux-in
16. Mango
17. Antena FM
18. Compartimiento pilas
19. Toma de entrada CC

ANTES DEL PRIMER USO

- Extraiga el aparato y los accesorios de la caja. Retire las pegatinas, el envoltorio de protección o el plástico del dispositivo.
- Coloque el aparato sobre una superficie plana estable y asegúrese de tener un mínimo de 10 cm de espacio libre alrededor del mismo. Este aparato no es apropiado para ser instalado en un armario o para el uso en exteriores.

FUENTES DE ALIMENTACIÓN

Corriente alterna
Puede alimentar su sistema portátil conectando el cable de CA desmontable en la toma de CA a la parte posterior de la unidad y al enchufe de CA. Compruebe que la tensión nominal de su dispositivo coincide con la tensión local. Asegúrese de que el cable de CA está totalmente insertado en el dispositivo.

Pilas
Inserte 8 pilas de tamaño "C" en el compartimento de las pilas. Asegúrese de que inserta las pilas correctamente para evitar dañar el aparato. Extraiga siempre las pilas si no va a utilizar el aparato durante un largo período de tiempo, ya que esto provocaría fugas en las pilas y, por consiguiente, se dañaría el aparato.

Notas
Utilice pilas del mismo tipo. No utilice nunca diferentes tipos de pilas juntas.
Al utilizar el aparato con pilas, desconecte el cable de CA.

USO

Radio
- Pulsar el botón de encendido para encender el dispositivo.
- Pulsar repetidamente el botón fuente para cambiar al modo de sintonizador.
- Usar el botón de control de sintonización para sintonizar su emisora de radio, importante: girar el botón hasta que se oiga un clic. Si se mantiene pulsado el botón durante varios segundos, el dispositivo buscará automáticamente las emisoras.
- Importante: extender completamente la antena telescópica y girarla para encontrar la mejor recepción

Guardar su emisora de radio favorita
Sintonizar la emisora deseada, pulsar el botón [prog/mem/modo], el número de la memoria parpadeará. Utilizar los botones de salto en el número de memoria designada y confirmar con la tecla [prog/mem/modo]. A partir de ahora podrá elegir su emisora favorita usando los botones de salto durante la reproducción de radio.

Reproducción de un disco
- Pulsar el botón de encendido para encender el dispositivo.
- Pulsar repetidamente el botón fuente para cambiar al modo CD.
- Abrir la puerta del CD, cargar un disco en la bandeja con la etiqueta hacia arriba y cerrar la puerta del CD.
- Pulsar el botón [reproducción/pausa] para detener o reanudar la reproducción, pulsar el botón [detener] para detener la reproducción.

Reproducción de USB/SD/MMC
- Pulsar el botón de encendido para encender el dispositivo.
- Pulsar repetidamente el botón fuente para cambiar al modo USB o tarjeta.
- Introducir un USB en el puerto USB o introducir una tarjeta SD/MMC en la ranura de tarjeta.
- Pulsar el botón [reproducción/pausa] para detener o reanudar la reproducción, pulsar el botón [detener] para detener la reproducción.

Saltar pistas
- Pulsar los botones de salto para ir a la pista anterior o siguiente.
- Mantener pulsados los botones de salto para buscar un punto específico de reproducción a velocidad rápida.
- Pulsar el botón [+10/álbum] para avanzar de 10 pistas.
- Mantener pulsado el botón [+10/álbum] para saltar al siguiente álbum.

Modos de reproducción
Durante la reproducción, pulsar el botón [prog/mem/modo] para cambiar entre los varios modos de reproducción.

Para CD
- Pulsar una vez: repite una sola pista
- Pulsar dos veces: repite todas las pistas
- Pulsar tres veces: reproducción en modo aleatorio
- Pulsar cuatro veces: reproducción en modo introducción
- Pulsar cinco veces: salir

Para MP3/USB/SD/MMC
- Pulsar una vez: repite una sola pista
- Pulsar dos veces: repite la carpeta
- Pulsar tres veces: repite todas las pistas
- Pulsar cuatro veces: reproducción en modo aleatorio
- Pulsar cinco veces: reproducción en modo introducción
- Pulsar seis veces: salir

Reproducción programada
- Es posible programar en la memoria un máximo de 20 pistas de CD y 99 de MP3/USB en un determinado orden de preferencia.
- Pulsar el botón [prog/mem/modo] para el modo de parada. Comenzará a parpadear en la pantalla "P-01", seleccionar la pista deseada con los botones de salto y confirmar con la tecla [prog/mem/modo]. Pulsar el botón [reproducción/pausa] para iniciar la reproducción de su lista.
- Si desea detener la reproducción de su lista, pulsar primero el botón [reproducción/pausa] y después el botón [Detener].
- Importante: si su fuente contiene carpetas, primero es necesario programar las carpetas (la programación de las carpetas es igual que la programación de las pistas)

Aux in
- Conectar una fuente de audio externa al dispositivo enchufando el conector aux in.
- Pulsar el botón de encendido para encender el dispositivo.
- Pulsar repetidamente el botón fuente para cambiar al modo Aux.
- Usar los controles de la fuente de audio externa para comenzar a reproducir la música.

Conector auriculares
- Conectar los auriculares y ajustar el volumen con el control de volumen, cuando se conectan los auriculares externos, los altavoces se silenciarán.
- Precaución: escuchar música a un volumen alto durante mucho tiempo puede dañar los oídos.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Limpie el aparato con un paño húmedo. No utilice productos de limpieza abrasives o fuertes, estropajos o lana metálica porque se podría dañar el aparato.
- No sumerja nunca el aparato en agua o cualquier otro líquido. Este aparato no se puede lavar en el lavavajillas.

GARANTÍA

- Tristar no es responsable de los daños que se produzcan:
  - o En caso de caída del aparato
  - o En caso de que el propietario o un tercero modifique técnicamente el aparato
  - o En caso de un uso incorrecto del aparato
  - o Por el desgaste habitual del aparato
- Al ejecutar reparaciones, no se ampliará el período de garantía original de 24 meses, ni el derecho a una nueva garantía. Esta garantía sólo tiene validez en territorio europeo. Esta garantía no anula la directiva europea 2011/83/EU.
- Conserve siempre el ticket de compra, ya que sin él no podrá reclamar ningún tipo de garantía.
- Los daños provocados al no seguirse el manual de instrucciones darán lugar a una anulación de la garantía; Tristar no será responsable si se producen daños derivados.
- Tristar no será responsable de los daños materiales o lesiones personales causados por un uso incorrecto o si no se respetan las instrucciones de seguridad.
- Además de la limpieza, como se ha mencionado en este manual, es el único mantenimiento necesario para este aparato.

- Cuando se deba reparar el aparato, asegúrese de que lo lleve a cabo una empresa autorizada.
- Este aparato no puede ser modificado.
- Si se produce algún problema durante los dos años a partir de la fecha de compra, al estar cubierto por la garantía, podrá dirigirse al punto de compra y cambiar el aparato por uno nuevo.
- Si tiene cualquier pregunta o dudas acerca de conformidades, contacte a representante comercial de su "punto de compra"
- Este aparato está cubierto por una garantía de 2 años a partir de la fecha de compra (recibo).
- Esta garantía solo incluye defectos de fabricación o de los materiales.
- Si desea realizar una reclamación, devuelva la máquina completa en su embalaje original al representante comercial, junto con el recibo.
- Daños a los accesorios no garantizan una sustitución gratuita automática de la aparato entera. Puede encontrar toda la información y recambios en www.service.tristar.eu. La rotura de cristales o piezas de plástico siempre tendrá cargo.
- Los defectos de consumibles o piezas susceptibles al desgaste, así como la limpieza, mantenimiento o sustitución de dichas piezas, no están cubiertos por la garantía y, por tanto, deben pagarse.
- La garantía quedará anulada en caso de manipulación no autorizada.
- Tras la caducidad de la garantía, las reparaciones se pueden realizar por vendedores capacitados o por el servicio de reparaciones mediante el pago correspondiente.

NORMAS DE PROTECCIÓN DEL MEDIOAMBIENTE

Este aparato no se debe desechar con los residuos domésticos cuando finalice su durabilidad, sino que se debe ofrecer a un centro de reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos domésticos. Este símbolo en el aparato, manual de instrucciones y embalaje le avisa de este aspecto importante. El los materiales utilizados en este aparato se pueden reciclar. Mediante el reciclaje de electrodomésticos, usted contribuye a fomentar la protección del medioambiente. Consulte a sus autoridades locales para obtener información acerca del punto de recogida.

Embalaje
El embalaje es 100% reciclable, devuelva el embalaje por separado.

Producto
Este aparato está marcado de acuerdo con la Directiva Europea 2012/19/EU para Desechos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (WEEE). Si se asegura de que este producto se desecha correctamente, ayudará a prevenir posibles consecuencias negativas para medio ambiente y la salud humana.

Declaración de conformidad EC
Este aparato ha sido diseñado, fabricado y comercializado de acuerdo con los objetivos de seguridad de la Directiva de Baja Tensión "Nº 2006/95/EC, los requisitos de protección de la Directiva EMC 2004/108/EC "Compatibilidad Electromagnética" y los requisitos de la Directiva 93/68/EEC.

Estimado cliente,

Parabéns e obrigado por ter adquirido este produto de elevada qualidade. Leia este manual de instruções cuidadosamente para que possa utilizar este aparelho da melhor forma. Este manual inclui todas as instruções e conselhos necessários para a utilização, limpeza e manutenção do aparelho. Se seguir estas instruções é garantido que terá excelentes resultados, que poupará tempo e que evitará problemas. Esperamos que se divirta a utilizar este aparelho.

service .tristar.eu **Encontra todas as informações e peças de substituição em www.service.tristar.eu!**

Uma resposta para todas as suas perguntas.

Sugestões e truque para utilizar o seu produto.

Encomende peças de substituição para o seu produto na Internet.

Registe o seu produto para obter atualizações de software.

CUIDADOS IMPORTANTES

- Leia cuidadosamente o manual de instruções antes de utilizar o aparelho. Guarde estas instruções, o certificado de garantia, o comprovativo de compra e, se possível, a caixa com as embalagens interiores.
- **Aviso:** Para reduzir o risco de choque eléctrico, não remova a tampa (ou parte posterior). Não existem peças utilizáveis pelo utilizador no interior. Consulte a o pessoal de serviços qualificados de manutenção.
- **Aviso:** A bateria (bateria ou pilhas) não deve ser exposta ao calor excessivo, como a luz solar, fogo ou semelhante.
- **Aviso:** A ficha é utilizada como dispositivo de desligamento, pelo que deve estar sempre operacional.
- Radiação laser invisível ao abrir e destrancar. Evite a exposição ao raio do laser.
- Não coloque fontes de calor/fogo, como velas acesas, sobre o aparelho.
- Tenha atenção aos aspectos ambientais da eliminação de pilhas.
- Utilize o aparelho em climas moderados.
- As informações de marcação e classificação encontram-se na parte inferior da unidade.
- A pressão de áudio excessiva nos auscultadores pode causar perda de audição.
- A ficha da unidade deve estar tapada ou facilmente acessível durante a respectiva utilização.
- Para a entrada de potência estar totalmente desligada, a ficha do aparelho deve estar desligada da tomada.
- Atenção! Perigo de explosão se a bateria for incorrectamente substituída. Substitua apenas por uma igual ou do mesmo tipo.
- Para evitar perigo de incêncio ou choque, não exponha este aparelho à chuva nem à humidade.

	ATENÇÃO	
	RISCO DE CHOQUE ELÉCTRICO, PELO QUE NÃO ABRA.	
ATENÇÃO: PERIGO DE CHOQUE, PELO QUE NÃO ABRA.		

	RELÂMPAGO COM SÍMBOLO COM PONTA DE SETA - DENTRO DE UM TRIÂNGULO EQUILATERAL, DESTINA-SE A ALERTAR O UTILIZADOR PARA A PRESENÇA DE TENSÃO PERIGOSA NÃO ISOLADA NO COMPARTIMENTO DOS PRODUTOS, QUE PODERÁ TER UMA MAGNITUDE SUFICIENTE PARA CONSTITUIR UM RISCO DE CHOQUE ELÉCTRICO PARA AS PESSOAS.
	PONTO DE EXCLAMAÇÃO - DENTRO DE UM TRIÂNGULO EQUILATERAL, É UTILIZADO PARA INDICAR QUE UM COMPONENTE ESPECÍFICO DEVE SER SUBSTITUÍDO APENAS PELO COMPONENTE ESPECIFICADO NESSA DOCUMENTAÇÃO, POR MOTIVOS DE SEGURANÇA.

A etiqueta que se segue foi afixada na unidade e lista o procedimento adequado para trabalhar com o raio laser:

ETIQUETA DE PRODUTO LASER DE CLASSE 1

Esta etiqueta está afixada no local, conforme ilustrado, para informar que o aparelho contém um componente laser.

ETIQUETA DE AVISO DE RADIAÇÃO - Esta etiqueta encontra-se dentro da unidade, conforme ilustrado, para avisar relativamente a medidas adicionais na unidade. O equipamento contém raios laser de acordo com o limite do produto laser de classe 1.

AVISOS DE PRECAUÇÃO - Todos os avisos no aparelho e nas instruções de funcionamento devem ser seguidos.

ÁGUA E HUMIDADE - O aparelho não deve ser utilizado perto da água como, por exemplo, perto de uma banheira, bacia, lava-loiça, tanque de roupa, piscina ou numa cave húmida.

VENTILAÇÃO - O aparelho deve situar-se de modo a não interferir com a própria ventilação. Não coloque o aparelho na cama, sofá, tapete ou superfície semelhante, que possa bloquear as aberturas de ventilação, ou numa instalação incorporada, como uma estante para livros ou armário que possa impedir o fluxo do ar através das aberturas de ventilação.

CALOR - O aparelho deve estar situado longe de fontes de calor, como aquecedores, fogões ou outros aparelhos (incluindo amplificadores) que produzam calor.

FONTE DE ALIMENTAÇÃO - O aparelho deve estar ligado a uma fonte de alimentação apenas do tipo descrito nas instruções de funcionamento ou conforme indicado no aparelho.

PROTECÇÃO DO CABO DE ALIMENTAÇÃO - Os cabos de alimentação devem ser orientados de modo a que as pessoas não tropecem nos mesmos ou que não sejam arrancados por objectos.

CABOS ELÉCTRICOS - A antena exterior deve estar afastada dos cabos eléctricos.

ENTRADA DE LÍQUIDOS E OBJECTOS - Deve ter cuidado para que não caiam objectos nem líquidos no compartimento através das respectivas aberturas.

AVISO ESD - O funcionamento incorrecto do ecrã ou a não reacção dos controlos poderá dever-se à descarga electrostática. Desligue o aparelho e volte a ligá-lo após alguns segundos.

DANOS QUE REQUEREM REPARAÇÃO - O aparelho deve ser reparado por pessoal de serviço qualificado, quando:

a. Ocorrem danos no cabo de alimentação ou na ficha.
b. Caiem objectos ou líquidos no compartimento do aparelho.
c. O aparelho é exposto à chuva.
d. O aparelho cai ou ocorrem danos no respectivo compartimento.
e. O aparelho não funciona normalmente."

REPARAÇÃO - O utilizador não deve tentar reparar o aparelho para além do que se encontra descrito nas instruções de funcionamento do utilizador. Todas as outras reparações devem ser realizadas por pessoal de serviço qualificado.

Notas:

a. Um CD sujo ou riscado pode fazer com que o mesmo salte, pelo que limpe ou substitua o CD.
b. Se for apresentado um erro ou o aparelho funcionar incorrectamente, desligue o cabo de CA e remova todas as pilhas. Em seguida, ligue novamente."

Notas: RELATIVAS A DISCOS COMPACTOS.

Uma vez que os discos sujos, danificados ou deformados podem danificar o aparelho, deverá ter cuidado relativamente aos seguintes itens:

a. Discos compactos utilizáveis. Utilize apenas discos compactos com a marca apresentada abaixo.
b. Disco compacto CD apenas com sinais de áudio digital."

DESCRIÇÃO DOS COMPONENTES

1. Controlo de volume
2. Porta do CD
3. Reproduzir / Interromper
4. Avançar
5. Retroceder
6. +10/álbum
7. Prog. / Mem. / Modo
8. Parar
9. Fonte
10. Tasto ON/OFF (alimentazione)
11. Ranhura USB
12. SD/MMC
13. Controlo de sintonização
14. Tomada do telefone
15. Tomada de Entrada Auxiliar
16. Pega
17. Antena FM
18. Compartimento da bateria
19. CC na tomada

ANTES PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

- Retire o aparelho e os acessórios da caixa. Retire os autocolantes, o papel de protecção ou o plástico do aparelho.
- Coloque o dispositivo sobre uma superfície plana e estável e garanta um mínimo de 10 cm de espaço livre em redor do dispositivo. Este dispositivo não é adequado a instalação num armário ou a utilização no exterior.

FONTES DE ALIMENTAÇÃO

Potência de CA
Pode ligar o seu sistema portátil ligando o cabo de potência de CA destacável à entrada de CA, na parte posterior da unidade e a uma tomada de CA de parede. Verifique se a tensão nominal do seu aparelho corresponde à tensão local. Certifique-se de que o cabo de alimentação de CA está totalmente inserido no aparelho.

Potência da bateria
Insira 8 pilhas de tamanho "C" no respectivo compartimento. Certifique-se de que as pilhas estão correctamente inseridas, para evitar danos no aparelho. Remova sempre as pilhas quando não for utilizar o aparelho durante um longo período de tempo, uma vez que dará origem a fuga nas pilhas e, subsequentemente, danificará o seu aparelho.

Notas:
Utilize pilhas do mesmo tipo. Nunca utilize tipos diferentes de pilhas em conjunto. Quando utilizar o aparelho com pilhas, desligue o cabo de alimentação de CA.

UTILIZAÇÃO

Rádio
- Prima o botão de alimentação para ligar o dispositivo.
- Prima o botão de fonte repetidamente para mudar para o modo de sintonizador.
- Utilize o botão de controlo de sintonização para sintonizar a sua estação de rádio, nota: rode o botão até ouvir um clique. Quando segura o botão durante alguns segundos, o dispositivo procura automaticamente.
- Nota: estique totalmente a antena telescópica e rode-a para obter a melhor recepção.

Guardar a sua estação de rádio favorita
Sintonize na sua estação favorita, prima o botão [prog./mem./modo] para o número de célula da memória começar a piscar. Utilize com os botões Saltar, o número de célula da memória e confirme com o botão [prog./mem./modo]. A partir de agora, poderá escolher a sua estação favorita utilizando os botões Saltar durante a reprodução do rádio.

Reproduzir um disco
- Prima o botão de alimentação para ligar o dispositivo.
- Prima o botão de fonte repetidamente para mudar para o modo de CD.
- Abra a porta do CD, carregue o disco no respectivo tabuleiro com a etiqueta virada para cima e feche a porta do CD.
- Prima o botão [reproduzir/pausar] para pausar ou retomar a reprodução, prima o botão [parar] para parar a reprodução.

Reproduzir USB/SD/MMC
- Prima o botão de alimentação para ligar o dispositivo.
- Prima o botão de fonte repetidamente para mudar para o modo de USB ou cartão.
- Insira um dispositivo USB na respectiva porta ou insira um cartão SD/MMC na ranhura para cartões.
- Prima o botão [reproduzir/pausar] para pausar ou retomar a reprodução, prima o botão [parar] para parar a reprodução.

Saltar faixas
- Prima os botões Saltar para ir para a faixa anterior ou seguinte.
- Mantenha os botões Saltar premidos para procurar rapidamente um ponto específico para reprodução.
- Prima o botão [+10/álbum] para saltar 10 faixas para a frente.
- Mantenha o botão [+10/álbum] para saltar para o álbum seguinte.

Modos de reprodução
Durante a reprodução, prima o botão [prog./mem./modo] para alternar entre vários modos de reprodução.

Para CD
- Premir uma vez: repetir uma única faixa
- Premir duas vezes: repetir todas as faixas
- Premir três vezes: modo de reprodução aleatória
- Premir quatro vezes: modo de reprodução introdutória
- Premir cinco vezes: sair

Para MP3/USB/SD/MMC
- Premir uma vez: repetir uma única faixa
- Premir duas vezes: repetir o directório
- Premir três vezes: repetir todas as faixas
- Premir quatro vezes: modo de reprodução aleatória
- Premir cinco vezes: modo de reprodução introdutória
- Premir seis vezes: sair

Reprodução programada
- É possível programar um máximo de 20 faixas para CD e 99 faixas para MP3/USB na memória, por ordem preferida.
- Prima o botão [prog./mem./modo] no modo de paragem. "P-01" começa a piscar no ecrã; com os botões Saltar, escolha a faixa pretendida e confirme com o botão [prog./mem./modo]. Prima o botão [reproduzir/pausar] para iniciar a sua lista de reprodução.
- Se pretender parar a sua lista de reprodução, prima primeiro o botão [reproduzir/pausar] e, em seguida, o botão [parar].
- Nota: se a sua fonte contiver pastas, terá de programar primeiro as mesmas (a programação de pastas é igual à programação de faixas)

Entrada auxiliar
- Ligue uma fonte de áudio externa ao dispositivo ligando-a na tomada de entrada auxiliar.
- Prima o botão de alimentação para ligar o dispositivo.
- Prima o botão de fonte repetidamente para mudar para o modo Aux.
- Utilize os controlos nativos na fonte de áudio externa para iniciar a reprodução de música.

Tomada do telefone
- Ligue o auscultador e ajuste o volume com o controlo de volume, quando estiver ligado um auscultador externo, as colunas ficarão sem som.
- Atenção: a audição a um nível de volume muito alto durante muito tempo irá causar danos nos ouvidos.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Limpe o aparelho com um pano húmido. Nunca utilize produtos de limpeza ásperos e abrasivos, escovas metálicas ou esfregões de palha-de-aço, que danificam o aparelho.
- Nunca mergulhe o aparelho em água ou em qualquer outro líquido. O aparelho não é adequado para a máquina de lavar louça.

GARANTIA

- A Tristar não é responsável por danos ocorridos nos seguintes casos:
  - o O aparelho tiver caído
  - o O aparelho tiver sido alterado tecnicamente pelo proprietário ou por terceiros
  - o Utilização indevida do aparelho
  - o Desgaste normal do aparelho
- Realizando reparações o período de garantia original de 24 meses não será alargado, nem terá direito a uma nova garantia. Esta garantia só é legal na Europa. Esta garantia não se sobrepõe à Directiva Europeia 2011/83/EU.
- Guarde sempre o seu recibo pois sem ele não pode reclamar qualquer tipo de garantia.
- Danos causados pelo não seguimento do manual de instruções anularão a garantia e se isso resultar em danos consequentes, a Tristar não será responsável.
- A Tristar não será responsável por danos materiais ou ferimentos pessoais causados pela utilização indevida ou se as instruções de segurança não forem devidamente executadas.
- A limpeza, conforme indicada neste manual, é a única manutenção necessária para este aparelho.

- Quando for necessário reparar o aparelho, certifique-se de que a reparação será realizada por uma empresa autorizada.
- Este aparelho não deve ser alterado.
- Se surgirem problemas nos 2 anos seguintes à data da aquisição do aparelho, cobertos pela garantia da fábrica, pode dirigir-se ao ponto de aquisição para que seja substituído por um novo aparelho.
- Para colocar questões ou queixas, contacte o seu revendedor "ponto de aquisição"
- Este aparelho está coberto por uma garantia de 24 meses após a data de aquisição (recibo).
- Apenas defeitos do material ou de fabrico estão cobertos por esta garantia.
- Se pretender efectuar uma queixa, devolva o aparelho na embalagem original ao revendedor, juntamente com o recibo.
- Os danos a acessórios não significam a substituição gratuita automática de todo o aparelho. Encontra todas as informações e peças de substituição em www.service.tristar.eu. Vidros partidos ou peças de plástico quebradas estão sempre sujeitas a um custo adicional.
- Os defeitos a consumíveis ou peças sujeitas a desgaste, assim como limpeza, manutenção ou a substituição dessas peças, não estão cobertos pela garantia e, por esse motivo, têm de ser pagos.
- A garantia fica anulada no caso de abertura não autorizada.
- Após o término do período da garantia, as reparações podem ser realizadas pelo agente autorizado ou serviço de reparação, mediante o pagamento dos devidos custos.

ORIENTAÇÕES PARA A PROTECÇÃO DO MEIO AMBIENTE

Este aparelho não deve ser colocado juntamente com os resíduos domésticos no final do seu tempo de vida útil, deve ser entregue num local adequado para reciclagem de aparelhos domésticos eléctricos e electrónicos. Este símbolo indicado no aparelho, no manual de instruções e na embalagem chama a sua atenção para a importância desta questão. Os materiais utilizados neste aparelho podem ser reciclados. Ao reciclar electrodomésticos usados está a contribuir para dar um importante passo na protecção do nosso meio ambiente. Peça às autoridades locais informações relativas aos pontos de recolha.

Embalagem
A embalagem é 100% reciclável, entregue a embalagem em separado.

Produto
Este aparelho está equipado com uma marca, de acordo com a Directiva europeia 2012/19/EU relativa a Resíduos de Equipamentos Elétricos e Electrónicos (WEEE). Ao assegurar que este produto é correctamente processado enquanto resíduo, ajudará a evitar possíveis consequências negativas no ambiente e na saúde humana.

Declaração de conformidade EC
Este aparelho foi concebido, fabricado e comercializado em conformidade com os objectivos de segurança da Directiva de Baixa Tensão "Nº 2006/95/EC, os requisitos de protecção da Directiva EMC 2004/108/EC "Compatibilidade electromagnética" e os requisitos da Directiva 93/68/EEC".

Drogi kliencie,

Składamy gratulacje i dziękujemy za zakup tego wysokiej jakości produktu. Prosimy przeczytać instrukcje użytkowania dokładnie, tak aby jak najlepiej użytkować urządzenie. Podręcznik zawiera wszystkie konieczne instrukcje oraz porady dotyczące użytkowania, czyszczenia oraz konserwacji urządzenia. Postępowanie zgodne z instrukcjami gwarantuje doskonałe wyniki, oszczędność czasu oraz uniknięcie wszelkich problemów w przyszłości. Mamy nadzieję, że użytkowanie urządzenia przyniesie Państwu wiele przyjemności.

service .tristar.eu **Wszelkie informacje i części zamienne są na stronie www.service.tristar.eu!**

Odpowiedź na wszystkie Twoje pytania

Wskazówki i podpowiedzi dotyczące używania produktu

Zamów części zamienne dla swojego produktu on-line

Zarejestruj się, aby otrzymywać uaktualnienia dotyczące Twojego produktu

INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia należy przeczytać uważnie instrukcję obsługi. Należy zachować niniejszą instrukcję, kartę gwarancyjną, paragon oraz, o ile to możliwe, pudełko z wewnętrznym opakowaniem.
- **Uwaga:** Aby zmniejszyć ryzyko porażenia prądem, nie zdejmuj pokrywy (lub tylnej obudowy). W środku nie ma żadnych części, które może naprawić użytkownik. Powierzaj naprawę wykwalifikowanemu personelowi.
- **OSTRZEŻENIE:** bateria (lub baterie lub paczka baterii) nie mogą być narażone na działanie nadmiernego gorąca, np. promieni słonecznych, ognia czy podobnych.
- **OSTRZEŻENIE:** W celu odłączenia urządzenia od sieci należy użyć wtyczki sieciowej, odłączone urządzenie pozostaje gotowe do pracy.
- Niewidoczne laserowe promieniowanie pojawia się podczas otwierania i uszkodzenia blokady. Nie narażać się na działanie wiązki laserowej.
- Na urządzeniu nie należy stawiać żadnych źródeł otwartego ognia, takich jak zapalone świeczki.
- Należy zwrócić uwagę na środowiskowe aspekty utylizacji baterii.
- Użycie urządzenia w klimatach umiarkowanych.
- Informacje dotyczące oznaczeń i wskaźników znajdują się w dolnej części urządzenia.
- Nadmierne ciśnienie dźwięku ze słuchawek może spowodować ubytki w możliwościach słuchania.
- Nie należy blokować wtyczki sieciowej, do której dostęp powinien być łatwy podczas użytkowania.
- Aby całkowicie rozłączyć dopływ zasilania, należy wyjąć wtyczkę sieciową urządzenia z gniazda.
- Uwaga! Niebezpieczeństwo wybuchu baterii, jeśli została wymieniona nieprawidłowo. Wymienić na ten sam lub na podobny typ baterii.
- Aby zapobiec powstaniu pożaru lub porażenia prądem nie narażać urządzenia na działanie deszczu ani wilgoci.

	OSTRZEŻENIE
	RYZYKO PORAŻENIA PRĄDEM- NIE OTWIERAĆ
UWAGA: RYZYKO PORAŻENIA PRĄDEM, NIE OTWIERAĆ.	

	SYMBOL BŁYSKAWICY ZE STRZAŁKĄ - W OBRĘBIE TRÓJKĄTA RÓWNOBOCZNEGO, JEST TO OSTRZEŻENIE UŻYTKOWNIKA O NIEBEZPIECZEŃSTWIE DOTYCZĄCYM NIEIZOLOWANYCH PRZEWODÓW W OBRĘBIE OBUDOWY PRODUKTU O NAPIĘCIU WYSTARCZAJĄCYM, ABY WYWOŁAĆ RYZYKO PORAŻENIA PRĄDEM.
	WYKRZYKNIK- WEWNĄTRZ TRÓJKĄTA RÓWNOBOCZNEGO W CELU WSKAZANIA, ŻE SPECYFICZNY KOMPONENT POWINIEN BYĆ WYMIENIONY WYŁĄCZNIE NA KOMPONENT OKREŚLONY W DOKUMENTACJI Z PRZYCZYN BEZPIECZEŃSTWA.

Poniższa nalepka została dołączona do urządzenia i zawiera opis prawidłowej procedury w celu pracy z wiązka laserową:

ETYKIETA PRODUKTU Z LASEREM KLASA 1

Plakietka dołączona do miejsca, tak jak pokazano na ilustracji w celu poinformowania, ze urządzenie zawiera komponent laserowy.

ETYKIETA OSTRZEGAWCZA INFORMUJĄCA O PROMIENIOWANIU - Ta etykieta znajduje się w wewnątrz urządzenia. Tak, jak pokazano na ilustracji. Aby ostrzec przeciwko kolejnym działaniom na urządzeniu. Urządzenie zawiera promienie laserowe w zależności od limitu produktu laserowego klasy 1.

WEŹ POD UWAGĘ OSTRZEŻENIA - Należy dostosować się do wszystkich ostrzeżeń na urządzeniu oraz instrukcji użytkowania.

WODA I WILGOĆ - Urządzenia nie należy używać w pobliżu źródeł wody, np. wanny, umywalki, zlewozmywaka, balii, na basenie lub w wilgotnej piwnicy.

WENTYLACJA - Urządzenie powinno być umieszczone w takim miejscu lub na takiej pozycji, aby nie powodowało zakłóceń z odpowiednią wentylacją. Nie ustawiać na łóżku, sofie, chodniku lub podobne powierzchni, która może zablokować otwory wentylacyjne, w zabudowie, taki jak biblioteczka czy szafka, c może zakłócać przepływ powietrza poprzez otwory wentylacyjne.

CIEPŁO - Urządzenie należy ustawić z dala od źródeł ciepła, takich jak kaloryfery, piecyki lub inne urządzenia (w tym wzmacniacze), produkujące ciepło.

ŹRÓDŁO ZASILANIA - Urządzenie należy podłączyć do źródła zasilania wyłącznie o parametrach podanych w instrukcjach użytkowania lub zaznaczonych na urządzeniu.

OCHRONA PRZEWODU ZASILANIA - Przewody zasilania powinny być przeprowadzone w taki sposób, aby uniemożliwić chodzenie po nich oraz zahaczanie przedmiotów o nie lub wokół nich.

LINIE ZASILANIA - Antenę zewnętrzną należy umieścić z dala od linii zasilania.

ZANIECZYSZCZENIA CIECZAMI lub OBIEKTAMI - Należy zachować szczególną ostrożność, aby chronić urządzenie przed zanieczyszczeniami oraz rozlaniem płynów na obudowę i dostaniem się do wewnątrz przez otwory.

OSTRZEŻENIE ESD - Ze względu na elektrostatyczne rozładowanie wyświetlacz być może nie działa prawidłowo lub nie wykazuje reakcji kontrolek. Wyłączyć i wyjąć wtyczkę z sieci. Po kilku sekundach ponownie podłączyć.

USZKODZENIE WYMAGAJĄCE NAPRAWY SERWISU - Urządzenie powinno być oddane wykwalifikowanym pracownikom serwisu, kiedy:
a. Uszkodzony został kabel zasilania lub wtyczka.
b. Do urządzenia dostały się jakieś przedmioty lub wylany został płyn na obudowę.
c. Urządzenie narażono na działanie deszczu.
d. Urządzenie spadło lub jego obudowa uległa uszkodzeniu.
e. Urządzenie wydaje się nie funkcjonować normalnie."

SERWIS - Użytkownik nie powinien dokonywać samodzielnie serwisu poza tym, co opisano w instrukcji użytkowania. Inne prace serwisowe należy zlecić wykwalifikowanym pracownikom serwisu.

Uwagi:
a. Brudne lub porysowane płyty CD mogą powodować problemy z przeskakiwaniem. Wymienić lub wyczyścić płytę CD.
b. Jeśli wyświetla się błąd lub pojawia nieprawidłowość, odłączyć przewód AC i wyjąć wszystkie baterie. Następnie ponownie włączyć zasilanie."

Uwagi: DOTYCZY PŁYT KOMPAKTOWYCH.
Ponieważ brudne, uszkodzone lub odkształcone płyty mogą uszkodzić urządzenie, należy zachować szczególną ostrożność:
a. Użyteczne płyty kompaktowe. Korzystać z płyt posiadających poniższy znak.
b. Płyty kompaktowe CD wyłącznie z sygnałami cyfrowymi audio."

OPIS CZĘŚCI

1. Kontrola głośności
2. Drzwiczki CD
3. Odtwarzanie/Pauza
4. Nast. przewiń
5. Poprz. przewiń
6. +10/album
7. Prog. / Pam. / Tryb
8. Zatrzymaj
9. Źródło
10. Przycisk włączania/wyłączania (zasilania)
11. Slot USB
12. SD/MMC
13. Sterownik dostrajania
14. Wejście słuchawkowe
15. Wejście aux-in
16. Uchwyt
17. Antena FM
18. Komora na baterie
19. Gniazdko DC typu jack

PEZRD PIERWSZE UŻYTKOWANIE

- Urządzenie i akcesoria należy wyjąć z pudełka. Z urządzenia należy usunąć naklejki, folię ochronną lub elementy plastikowe.
- Umieścić urządzenie na stabilnej, płaskiej powierzchni i zapewnić minimum 10 cm wolnej przestrzeni wokół urządzenia. Urządzenie nie jest odpowiednie do instalacji w szafce lub do wykorzystania na zewnątrz.

ŹRÓDŁA ZASILANIA

Zasilanie AC
Przenośny system można zasilać poprzez włożenie odłączanego przewodu AC/DC do gniazda typu DC z tylu urządzenia oraz do gniazda ściennego AC. Sprawdź, czy napięcie znamionowe urządzenia odpowiada napięciu w twoim domu. Sprawdzić, czy przewód AC jest dokładnie włożony do urządzenia.

Zasilanie bateryjne
Włożyć 8 x baterie typu "C" do komory baterii. Sprawdź, czy baterie zostały prawidłowo włożone w celu uniknięcia uszkodzeń. Zawsze wyjmować baterie, jeśli urządzenie nie jest używane przez dłuższy czas, jako ze może to przyczynić się do wycieku baterii oraz dalszych uszkodzeń urządzenia.

Uwagi:
Korzystać z baterii tego samego typu. Nigdy nie używać razem baterii różnego typu. Podczas korzystania z urządzenia z bateriami, odłączyć przewód zasilania AC.

UŻYTKOWANIE

Radio
- Naciśnij przycisk zasilania, aby włączyć urządzenie.
- Naciśnij kilkakrotnie przycisk źródła, aby przełączyć w tryb tunera.
- Użyj pokrętła kontrolnego, aby dostroić do swojej stacji radiowej, uwaga: kręć pokrętłem, aż usłyszysz kliknięcie. Gdy przytrzymasz pokrętło przez kilka sekund urządzenie dostroi się automatycznie.
- Uwaga: wysuń maksymalnie antenę teleskopową i obróć ją dla jak najlepszego odbioru.

Zapisywanie ulubionej stacji radiowej
Dostrój do swojej ulubionej stacji, naciśnij przycisk [prog/pam/tryb], a zaświeci się numer pamięci. Użyj przycisków przeskakiwania, aby wprowadzić żądany numer pamięci i potwierdź przyciskiem [prog/pam/tryb]. Od tego momentu możesz wybrać swoją ulubioną stację używając przycisków przeskakiwania podczas słuchania radia.

Odtwarzanie płyty
- Naciśnij przycisk zasilania, aby włączyć urządzenie.
- Naciśnij kilkakrotnie przycisk źródła, aby przełączyć w tryb CD.
- Otwórz klapkę CD, umieść płytę na podajniku etykietką do góry i zamknij klapkę.
- Naciśnij przycisk [odtwarzaj/pauza], aby wstrzymać lub wznowić odtwarzanie, naciśnij przycisk [stop], aby zatrzymać odtwarzanie.

Odtwarzanie z USB/SD/MMC
- Naciśnij przycisk zasilania, aby włączyć urządzenie.
- Naciśnij kilkakrotnie przycisk źródła, aby przełączyć w tryb USB lub karty pamięci.
- Włóż USB do gniazda USB lub kartę SD/MMC do szczeliny czytnika.
- Naciśnij przycisk [odtwarzaj/pauza], aby wstrzymać lub wznowić odtwarzanie, naciśnij przycisk [stop], aby zatrzymać odtwarzanie.

Przeskakiwanie utworów
- Naciśnij przycisk przeskakiwania, aby przejść do następnego lub poprzedniego utworu.
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk przeskakiwania, aby szybko odnaleźć konkretne miejsce w utworze.
- Naciśnij przycisk [+10/album], aby przeskoczyć 10 utworów do przodu.
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk [+10/album], aby przeskoczyć do następnego albumu.

Tryby odtwarzania
Podczas odtwarzania naciśnij przycisk [prog/pam/tryb], aby przełączać pomiędzy kilkoma trybami odtwarzania.

Dla CD
- Naciśnij jednokrotnie: powtórz pojedynczy utwór
- Naciśnij dwukrotnie: powtórz wszystkie utwory
- Naciśnij trzykrotnie: odtwarzanie losowe
- Naciśnij czterokrotnie: odtwarzanie wstępów

- Naciśnij pięciokrotnie: wyjdź

Dla MP3/USB/SD/MMC
- Naciśnij jednokrotnie: powtórz pojedynczy utwór
- Naciśnij dwukrotnie: powtórz katalog
- Naciśnij trzykrotnie: powtórz wszystkie utwory
- Naciśnij czterokrotnie: odtwarzanie losowe
- Naciśnij pięciokrotnie: odtwarzanie wstępów
- Naciśnij sześciokrotnie: wyjdź

Programowanie odtwarzania
- W pamięci można zaprogramować kolejność odtwarzania maksymalnie 20 utworów dla CD i 99 utworów dla MP3/USB.
- Naciśnij przycisk [prog/pam/tryb] w trybie zatrzymania. Na wyświetlaczu zacznie migać "P-01"; wybierz żądany utwór przyciskiem przeskakiwania i potwierdź przyciskiem [prog/pam/tryb]. Naciśnij przycisk [odtwarzaj/pauza], aby rozpocząć odtwarzanie playlisty.
- Jeśli chcesz zatrzymać odtwarzanie playlisty, najpierw naciśnij przycisk [odtwarzaj/pauza], a następnie [stop].
- Uwaga: jeśli źródło zawiera foldery, musisz je najpierw zaprogramować (programowanie folderów jest identyczne jak programowanie utworów).

Aux in
- Podłącz zewnętrzne źródło audio do urządzenia, korzystając z wejścia aux in.
- Naciśnij przycisk zasilania, aby włączyć urządzenie.
- Naciśnij kilkakrotnie przycisk źródła, aby przełączyć w tryb Aux.
- Użyj przycisków kontrolnych na zewnętrznym źródle audio, aby rozpocząć odtwarzanie muzyki.

Wejście słuchawkowe
- Podłącz słuchawki i dopasuj głośność; głośniki zewnętrzne zostaną wyciszone, gdy podłączone zostaną słuchawki.
- Uwaga: zbyt głośne słuchanie muzyki przez dłuższy czas może doprowadzić do uszkodzenia słuchu.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Zewnętrzną obudowę należy czyścić wilgotną szmatką. Nie należy nigdy używać ostrych ani żrących środków czyszczących, zmywaków do szorowania ani druciaków, aby nie uszkodzić urządzenia.
- Nie należy nigdy zanurzać urządzenia w wodzie ani żadnym innym płynie. Urządzenie nie nadaje się do mycia w zmywarce do naczyń.

GWARANCJA

- Firma Tristar nie jest odpowiedzialna za uszkodzenia powstałe w wyniku:
  - upadku urządzenia,
  - technicznej modyfikacji urządzenia dokonanej przez właściciela lub inną osobę,
  - niewłaściwego użytkowania urządzenia,
  - normalnego zużywania się urządzenia.
- Przeprowadzenie napraw nie przedłuża oryginalnego 24-miesięcznego okresu gwarancyjnego ani nie upoważnia do uzyskania nowej gwarancji. Gwarancja ta jest wiążąca prawnie tylko na terenie Europy. Gwarancja ta nie unieważnia wytycznych dyrektywy europejskiej 2011/83/EU.
- Należy pamiętać o zachowaniu paragonu; bez paragonu nie można składać żadnych roszczeń gwarancyjnych.
- Uszkodzenia spowodowane niestosowaniem się do instrukcji obsługi spowodują unieważnienie gwarancji, a za powstałe w wyniku tego uszkodzenia firma Tristar nie będzie ponosić odpowiedzialności.
- Firma Tristar nie ponosi odpowiedzialności za szkody materialne lub obrażenia ciała spowodowane niewłaściwym użytkowaniem lub niestosowaniem się do instrukcji dotyczących bezpieczeństwa.
- Opisany w instrukcji sposób czyszczenia jest jedyną czynnością konserwacyjną wymaganą dla tego urządzenia.
- Jeśli urządzenie wymaga naprawy, naprawa powinna zostać zlecona upoważnionej do tego firmie.
- Urządzenia tego nie można modyfikować ani zmieniać.
- Jeśli w ciągu 2 lat od daty zakupu wystąpią problemy, które są objęte gwarancją fabryczną, urządzenie można zwrócić do sklepu, w którym zostało kupione, aby wymienić je na nowe.

- W przypadku pytań lub w celu uzyskania informacji dotyczących zgodności należy kontaktować się ze sprzedawcą „w miejscu zakupu".
- Urządzenie to jest objęte 24-miesięczną gwarancją, rozpoczynającą się z dniem jego zakupu (odbioru).
- Gwarancja obejmuje tylko wady materiałowe i produkcyjne.
- W przypadku roszczenia należy przekazać sprzedawcy całe urządzenie wraz z jego oryginalnym opakowaniem i dowodem zakupu.
- Uszkodzenie wyposażenia dodatkowego nie oznacza automatycznej bezpłatnej wymiany całego urządzenia. Wszelkie informacje i części zamienne są na stronie www.service.tristar.eu. Zbite szkło czy uszkodzenie części plastikowych zawsze podlega opłacie.
- Uszkodzenia części łatwo zużywających się, jak też i czyszczenie, konserwacja czy wymiana tych części nie podlega gwarancji i stąd podlega opłacie.
- Gwarancja podlega utracie w przypadku nieupoważnionej naprawy czy nieumiejętnego użytkowania.
- Po wygaśnięciu gwarancji naprawy mogą być przeprowadzane przez właściwy punkt sprzedaży czy serwis naprawczy z chwilą zapłaty za poniesione koszty.

WYTYCZNE W ZAKRESIE OCHRONY ŚRODOWISKA

Po zakończeniu okresu żywotności urządzenia tego nie należy wyrzucać wraz z odpadami domowymi; urządzenie to powinno zostać zutylizowane w centralnym punkcie recyklingu domowych urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Symbol ten znajdujący się na urządzeniu, w instrukcji obsługi i na opakowaniu zwraca uwagę na tę ważną kwestię. Materiały, z których wytworzono to urządzenie, nadają się do przetworzenia. Recykling zużytych urządzeń gospodarstwa domowego jest znaczącym wkładem użytkownika w ochronę środowiska. W celu uzyskania informacji dotyczących punktów zbiórki należy skontaktować się z przedstawicielem władz lokalnych.

Opakowanie
Opakowanie jest w 100% materiałem podlegającym ponownemu wykorzystaniu, należy go zwrócić po wyodrębnieniu.

Produkt
Urządzenie to posiada znak zgodności z dyrektywą europejską 2012/19/EU w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE). Zapewnienie właściwego przetworzenia tego produktu pomoże w uniknięciu możliwego niekorzystnego wpływu na środowisko i zdrowie ludzkie.

Deklaracja zgodności EC
To urządzenie zaprojektowano, wykonano i wprowadzono na rynek zgodnie z założeniami dotyczącymi bezpieczeństwa Dyrektywy Niskonapięciowej (LVD) nr 2006/95/EC, wymaganiami zabezpieczenia Dyrektywy EMC 2004/108/EC „Kompatybilność Elektromagnetyczna" oraz wymaganiami Dyrektywy 93/68/EEC.

Caro cliente,

Congratulazioni e grazie per aver comprato questo prodotto di alta qualità. La preghiamo di leggere attentamente il manuale d'istruzioni cosicché possa utilizzare al meglio l'apparecchio. Questo manuale include tutte le istruzioni necessarie e i consigli per utilizzare, pulire ed effettuare la manutenzione di questo apparecchio. Se segue queste istruzioni avrà la garanzia di un risultato eccellente, le farà risparmiare tempo e le eviterà problemi. Ci auguriamo che ottenga grandi soddisfazioni dall'utilizzo di questo apparecchio.

service .tristar.eu **Puoi trovare tutte le informazioni e le parti sostituibili su www.service.tristar.eu!**

Una risposta a tutte le tue domande

Consigli e trucchi su come usare il prodotto

Ordina le parti da sostituire per il tuo prodotto online

Registrati per gli aggiornamenti del software per il tuo prodotto

ISTRUZIONI IMPORTANTI PER LA SICUREZZA

- Leggere attentamente il manuale istruzioni prima di mettere in funzione l'apparecchio. Conservare istruzioni, certificato di garanzia, ricevuta di acquisto e, se possibile, la scatola con l'imballaggio interno.
- **Avvertenza:** Per ridurre il rischio di scossa elettrica, non rimuovere il coperchio (o il retro). All'interno non sono presenti parti riparabili dall'utente. Per riparazioni rivolgersi a personale qualificato.
- **AVVERTENZA:** La batteria (batteria, batterie o pacco batterie) non deve essere esposta e calore eccessivo, come la luce solare, il fuoco o simili.
- **AVVERTENZA:** La spina di alimentazione di rete è utilizzata come dispositivo di scollegamento, pertanto è necessario che rimanga prontamente azionabile.
- In caso di malfunzionamento degli interblocchi, sono possibili radiazioni laser invisibili. Evitare l'esposizione al raggio laser.
- Non collocare fiamme libere, come candele accese, sull'apparecchio.
- Smaltire le batterie nel rispetto dell'ambiente.
- Utilizzare l'apparecchio in un clima moderato.
- Valori nominali e altre informazioni sono riportate sulla parte inferiore dell'unità.
- L'eccessiva pressione sonora degli auricolari e delle cuffie può causare la perdita dell'udito.
- L'accesso alla spina di alimentazione di rete dell'unità non deve essere ostacolato e deve essere sempre agevole durante l'utilizzo previsto.
- Affinché l'unità sia completamente scollegata dall'alimentazione, è necessario scollegare la spina dell'apparecchio dalla presa di rete.
- Attenzione: pericolo di esplosione se la batteria non viene sostituita correttamente. Sostituire la batteria solo con una di tipo equivalente.
- Per evitare rischi di incendio o scossa elettrica, non esporre questo apparecchio alla pioggia o all'umidità.

	ATTENZIONE	
	PERICOLO DI SCOSSA ELETTRICA - NON APRIRE.	
AVVERTENZA: PERICOLO DI SCOSSA ELETTRICA - NON APRIRE.		

	IL SIMBOLO DEL FULMINE ALL'INTERNO DEL TRIANGOLO AVVISA L'UTENTE DELLA PRESENZA DI "TENSIONI PERICOLOSE" NON ISOLATE ALL'INTERNO DELL'INVOLUCRO DEL PRODOTTO, DI ENTITÀ TALE DA POTER COSTITUIRE UN RISCHIO DI SCOSSA ELETTRICA PER LE PERSONE.
	IL PUNTO ESCLAMATIVO ALL'INTERNO DEL TRIANGOLO È UTILIZZATO PER INDICARE CHE UNO SPECIFICO COMPONENTE DEVE ESSERE SOSTITUITO, PER RAGIONI DI SICUREZZA, ESCLUSIVAMENTE CON QUELLO RIPORTATO NELLA DOCUMENTAZIONE.

Sull'unità è affissa l'etichetta seguente, riportante la procedura appropriata di lavorazione con il raggio laser:

ETICHETTA "CLASS 1 LASER PRODUCT" (PRODOTTO LASER DI CLASSE 1)

Quest'etichetta è apposta nella posizione indicata per informare l'utente che l'apparecchio contiene un componente laser.

ETICHETTA DI AVVERTENZA DI PRESENZA DI RADIAZIONI - Quest'etichetta è posta all'interno dell'unità. Come indicato nell'illustrazione. Come avvertenza contro ulteriori misure sull'unità. L'apparecchiatura contiene un laser che emette raggi secondo il limite dei prodotti laser di classe 1.

AVVERTENZE IMPORTANTI - È necessario attenersi a tutte le avvertenze riportate sull'apparecchiatura e sul manuale di istruzioni.

ACQUA E UMIDITÀ - L'apparecchiatura non deve essere utilizzata in prossimità dell'acqua, ad esempio, accanto a una vasca, lavandino, piscina o con pavimento bagnato.

VENTILAZIONE - L'apparecchiatura deve essere collocata in modo tale che la sua posizione non impedisca l'opportuna ventilazione. Non collocare l'apparecchiatura su un letto, sofà, tappeto o superficie simile che potrebbe bloccare le feritoie di ventilazione; evitare la collocazione incassata, ad esempio in una libreria o armadietto che potrebbe impedire il flusso dell'aria attraverso le feritoie di ventilazione.

CALORE - L'apparecchiatura deve essere collocata lontano dalle sorgenti di calore, quali radiatori, stufe o altri apparati (compresi amplificatori) che generano calore.

ALIMENTAZIONE - L'apparecchiatura deve essere collegata a una sorgente di alimentazione esclusivamente del tipo descritto nel manuale di istruzioni o riportato sull'apparecchiatura stessa.

PROTEZIONE DEL CAVO DI ALIMENTAZIONE - Il cavo di alimentazione deve essere steso in modo da evitare che possa essere calpestato o schiacciato da oggetti posti nel suo percorso.

LINEE DI ALIMENTAZIONE - L'antenna esterna deve essere collocata lontano dalle linee di alimentazione.

INGRESSO DI OGGETTI E LIQUIDI - Occorre prestare la massima attenzione affinché oggetti e liquidi non penetrino nell'involucro attraverso le fenditure.

AVVERTENZA ESD - Se il display non funziona correttamente o i comandi non funzionano, ciò può essere dovuto a scariche elettrostatiche. Spegnere e scollegare l'unità. Riconnettere l'unità dopo alcuni secondi.

"GUASTI CHE RICHIEDONO RIPARAZIONE - L'apparecchio deve essere riparato da personale tecnico qualificato nel caso in cui:
a. Il cavo di alimentazione o la spina sia danneggiata.
b. Siano penetrati all'interno dell'involucro oggetti o liquidi.
c. L'apparecchiatura sia stata esposta alla pioggia.
d. L'apparecchiatura sia caduta o l'involucro si sia danneggiato.
e. L'apparecchiatura sembra non funzionare correttamente."

RIPARAZIONE - L'utente non deve effettuare attività di manutenzione dell'apparecchiatura che vadano oltre quanto descritto nel manuale di istruzioni. Tutte le altre attività di manutenzione devono essere effettuate da personale tecnico qualificato.

Note:
a. I CD sporchi o graffiati possono causare problemi di lettura. Pulire o sostituire il CD.
b. Se viene visualizzato un errore o si verifica un malfunzionamento, scollegare il cavo di alimentazione CA e rimuovere le batterie. Quindi, riattivare l'alimentazione."

Note: INFORMAZIONI CONCERNENTI I COMPACT DISC.
Poiché i dischi sporchi, danneggiati o deformati possono arrecare danno all'unità, prestare particolare attenzione ai punti seguenti:
a. Compact disc utilizzabili. Utilizzare esclusivamente compact disc riportanti il marchio illustrato in basso.
b. Solo CD compact disc con segnali audio digitali.

DESCRIZIONE DELLE PARTI

1. Regolazione volume
2. Sportello CD
3. Riproduci / Pausa
4. Succ avanzamento
5. Prec riavvolgimento
6. 10/album
7. Prog./Mem./Modalità
8. Interrompi
9. Sorgente
10. Tasto ON/OFF (alimentazione)
11. Slot USB
12. SD/MMC
13. Controllo sintonia
14. Ingresso telefono
15. Presa Aux- in
16. Impugnatura
17. Antenna FM
18. Vano batterie
19. Presa ingresso CC

PRIMA DEL PRIMO UTILIZZO

- Estrarre apparecchio e accessori dalla scatola. Rimuovere adesivi, pellicola protettica o plastica dall'apparecchio.
- Posizionare il dispositivo su una superficie stabile e assicurare uno spazio libero minimo di 10 cm intorno al dispositivo. Questo dispositivo non è adatto ad essere installato in un mobiletto o per un uso esterno.

TIPO DI ALIMENTAZIONE

Alimentazione CA
Il sistema portatile può essere alimentato collegando l'adattatore di alimentazione CA staccabile alla presa CA sul retro dell'unità e alla presa di rete CA. Verificare che la tensione nominale dell'apparecchiatura corrisponda a quello della tensione di rete locale. Accertarsi che il cavo di alimentazione CA sia inserito completamente nell'apparecchiatura.

Alimentazione a batteria
Inserire 8 batterie tipo "C" nello scomparto batterie. Accertarsi che le batterie siano inserite correttamente, onde evitare di danneggiare l'apparecchiatura. Rimuovere sempre le batterie quando l'apparecchiatura non viene utilizzata per lunghi periodi di tempo, onde evitare perdita delle batterie con danni conseguenti all'apparecchiatura.

Note:
Utilizzare batterie dello stesso tipo. Non utilizzare insieme batterie di tipo diverso.
Quando si utilizza l'apparecchiatura con le batterie, scollegare il cavo di alimentazione CA.

UTILIZZO

Radio
- Premere il pulsante di alimentazione per accendere il dispositivo.
- Premere il pulsante sorgente più volte per passare alla modalità sintonizzatore.
- Usare il pulsante di comando del sintonizzatore per regolare la stazione radio, nota: ruotare la manopola fino a udire un clic. Se si tiene la manopola per alcuni secondi il dispositivo effettua la ricerca automatica.
- Nota: allungare completamente l'antenna telescopica e ruotarla per trovare la migliore ricezione.

Memorizzare la stazione radio preferita
Sintonizzarsi sulla stazione radio preferita, premere il pulsante [prog/mem/modalità], il numero di cella di memoria lampeggerà. Usare i pulsanti di avanzamento per trovare il numero di cella di memoria desiderato e confermare con il pulsante [prog/mem/modalità]. Da ora in avanti è possibile scegliere la stazione preferita usando i pulsanti di avanzamento durante la riproduzione radio.

Riprodurre un disco
- Premere il pulsante di alimentazione per accendere il dispositivo.
- Premere il pulsante sorgente più volte per passare alla modalità CD.
- Aprire il vano CD, caricare un disco nel cassetto con il lato con l'etichetta rivolto verso l'alto e chiudere il vano CD.
- Premere il pulsante [play/pausa] per interrompere o riprendere la riproduzione, premere il pulsante [stop] per fermare la riproduzione.

Riprodurre un USB/SD/MMC
- Premere il pulsante di alimentazione per accendere il dispositivo.
- Premere il pulsante sorgente più volte per passare alla modalità USB o scheda.
- Inserire una chiavetta USB nella porta USB o inserire una scheda SD/MMC nello slot per le schede.
- Premere il pulsante [play/pausa] per interrompere o riprendere la riproduzione, premere il pulsante [stop] per fermare la riproduzione.

Saltare le tracce
- Premere i pulsanti di avanzamento per passare alla traccia successiva o precedente.
- Tenere premuti i pulsanti di avanzamento per cercare rapidamente un punto specifico da riprodurre.
- Premere il pulsante [+10/album] per avanzare di 10 tracce.
- Tenere premuto il pulsante [+10/album] per passare all'album successivo.

Cambiare modalità
Durante la riproduzione, premere il pulsante [prog/mem/modalità] per passare tra le varie modalità di riproduzione.

Per il CD
- Una pressione: ripete una singola traccia
- Due pressioni: ripete tutte le tracce
- Tre pressioni: modalità riproduzione casuale
- Quattro pressioni: modalità riproduzione introduzione
- Cinque pressioni: uscita

Per MP3/USB/SD/MMC
- Una pressione: ripete una singola traccia
- Due pressioni: ripete la cartella
- Tre pressioni: ripete tutte le tracce
- Quattri pressioni: modalità riproduzione casuale
- Cinque pressioni: modalità riproduzione introduzione
- Sei pressioni: uscita

Riproduzione programmata
- Un massimo di 20 tracce per CD e 99 tracce per MP3/USB possono essere programmate nella memoria in un ordine preferito.
- Premere il pulsante [prog/mem/modalità] nella modalità stop. "P-01" inizia a lampeggiare sul display, scegliere con i pulsanti di avanzamento la traccia desiderata e confermare con il pulsante [prog/mem/modalità]. Premere il pulsante [play/pausa] per iniziare la playlist.
- Se si desidera interrompere la playlist, premere il pulsante [prog/mem/modalità] e quindi il pulsante [stop].
- Nota: se la sorgente contiene delle cartelle, prima è necessario programmare le cartelle (programmare le cartelle è la stessa cosa che programmare le tracce)

Aux in
- Collegare una sorgente audio esterna al dispositivo inserendola nella presa Aux In
- Premere il pulsante di alimentazione per accendere il dispositivo.
- Premere il pulsante sorgente più volte per passare alla modalità Aux.
- Usare i comandi nativi sulla sorgente audio esterna per iniziare a riprodurre la musica.

Ingresso telefono
- Inserire le cuffie e regolare il volume con il comando volume, quando vengono collegate delle cuffie esterne, gli altoparlanti vengono messi in sordina.
- Attenzione: l'ascolto di musica ad alto volume per un periodo prolungato può provocare danni all'udito.

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Pulire la parte esterna con un panno umido. Non utilizzare detergenti aggressive e abrasivi, pagliette o lana d'acciaio, che danneggia il dispositivo.
- Non immergere il dispositivo in acqua o in altro liquido. Il dispositivo non è lavabile in lavastoviglie.

GARANZIA

- Tristar non è responsabile dei danni causati da:
  - Caduta dell'apparecchio.
  - Modifiche tecniche apportate dall'utilizzatore o da terze parti.
  - Uso improprio dell'apparecchio.
  - Normale usura dell'apparecchio.
- All'atto di una riparazione la garanzia originale di 24 mesi non verrà estesa né verrà completamente rinnovata. La presente garanzia ha valore legale solo per l'Europa e non annulla la direttiva europea 2011/83/EU
- Conservare sempre lo scontrino, senza di esso non si può utilizzare alcuna forma di garanzia.
- Eventuali danni causati dal mancato rispetto delle indicazioni fornite nel manuale di istruzioni annulleranno la garanzia. Tristar non è responsabile per qualsiasi danno conseguente.
- Tristar non è responsabile di danni materiali o lesioni personali causate da un uso improprio o da un mancato rispetto delle istruzioni di sicurezza.
- La pulizia eseguita secondo le indicazioni di questo manuale è l'unica manutenzione necessaria per questo apparecchio.
- Qualora l'apparecchio dovesse essere riparato, assicurarsi che la riparazione venga eseguita da una ditta autorizzata.

- Non si devono apportare modifiche o alterazioni all'apparecchio.
- Se si verificano problemi durante l 2 anni successivi all'acquisto, che sono coperti dalla garanzia del fabbricante, potete tornare al punto vendita e farvelo sostituire con un apparecchio nuovo.
- Per qualsiasi domanda o reclamo si prega di contattare il dettagliante presso cui avete acquistato l'apparecchio.
- Questo apparecchio è coperto da una garanzia di 24 mesi a partire dalla data di acquisto (ricevuta).
- Questa garanzia include soltanto difetti materiali o di fabbricazione.
- Se desiderate fare un reclamo, per favore restituite l'intero apparecchio al vostro negoziante nell'imballo originale, unitamente alla ricevuta di acquisto.
- Danni agli accessori non comportano l'automatica sostituzione gratuita dell'intero apparecchio. Puoi trovare tutte le informazioni e le parti sostituibili su www.service.tristar.eu. La rottura di parti in vetro o in plastica è sempre soggetta a pagamento.
- Difetti alle parti consumabili o alle parti soggette a usura, così come la pulizia, la manutenzione o la sostituzione di dette parti non è coperta da garanzia e quindi deve essere pagata!
- La garanzia decade in caso di manomissione non autorizzata.
- Dopo la scadenza della garanzia le riparazione possono essere effettuata da un rivenditore autorizzato o dal servizio assistenza dietro pagamento dei costi previsti.

LINEE GUIDA PER LA PROTEZIONE AMBIENTALE

Al termine del suo utilizzo questo apparecchio non deve essere gettato tra I rifiuti domestici, ma deve essere consegnato ad un punto centrale di raccolta per il riciclo delle apparecchiature elettriche ed elettroniche domestiche. Questo simbolo sull'apparecchio, il manuale di istruzioni e la confezione mettono in evidenza questo problema importante. I materiali usati in questo apparecchio possono essere riciclati. Riciclando i dispositivi domestici puoi contribuire alla protezione del nostro ambiente. Contattare le autorità locali per informazioni in merito ai punti di raccolta.

Confezione
La confezione è riciclabile al 100%, restituire la confezione separatamente.

Prodotto
Questo apparecchio è contrassegnato da un marchio corrispondente alla Direttiva Europea 2012/19/EU sui Rifiuti delle Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche (WEEE). Assicurarne il corretto riciclo aiuterà a prevenire possibili conseguenze negative all'ambiente e alla salute.

Dichiarazione EC di conformità
L'apparecchio è stato progettato, prodotto e commercializzato in accordo alle norme di sicurezza previste dalla Direttiva Bassa Tensione "N° 2006/95/EC, i requisiti di protezione previsti dalla Direttiva EMC 2004/108/EC "Compatibilità elettromagnetica" e i requisiti previsti dalla Direttiva 93/68/EEC.

Käre kund,

Vi gratulerar till ditt inköp av denna högkvalitetsprodukt. Läs instruktionsmanualen noga så att du kan använda apparaten på bästa möjliga sätt. Denna manual innehåller alla nödvändiga instruktioner och råd för användning, rengöring och underhåll av apparaten. Om du följer dessa instruktioner är du garanterad utmärkta resultat, det besparar dig tid och du undviker problem. Vi hoppas du kommer ha mycket glädje av att använda denna apparat.

service .tristar.eu **Du hittar all information och reservdelar på www.service.tristar.eu!**

Ett svar på alla dina frågor

Tips och råd för hur du använder produkten

Beställ reservdelar för din produkt på Internet

Registrera för program uppdateringar för din produkt

VIKTIGA SÄKERHETSANORDNINGAR

- Läs bruksanvisningen noga innan du börjar använda apparaten. Förvara dessa anvisningar, garantibeviset, inköpskvittot och, om möjligt, förpackningen (även innerförpackningen) på en säker plats.
- **Varning:** För att minska risken för elektriska stötar, ta inte av höljet (eller baksidan). Det finns inga delar inuti som kan servas av användaren. Lämna service till kvalificerad servicepersonal."
- **Varning:** Batteriet (batteri eller batterier eller batteripack) ska inte utsättas för stark värme såsom solsken, eld eller liknande.
- **Varning:** Nätkontakten används som frånkopplingsenhet, frånkopplingsenheten skall vara tillgänglig.
- Osynlig laserstrålning när den är öppen och förseglingarna är brutna. Undvik exponering för laserstrålen.
- Inga öppna lågor, t.ex. tända stearinljus, får placeras på apparaten.
- Man bör ta hänsyn till de miljömässiga aspekterna av batteribortskaffande.
- Användning av apparaten i måttliga klimat.
- Klassificering och märkningsinformation finns på botten av enheten.
- För högt ljudtryck från öronsnäckor och hörlurar kan orsaka hörselskador.
- Enhetens väggkontakt bör inte blockeras eller bör vara lättåtkomlig under avsedd användning.
- För att helt koppla bort apparaten från elnätet ska väggkontakten i apparaten kopplas bort helt från vägguttaget.
- Varning! Risk för explosion om batteriet byts felaktigt. Ersätt endast med samma eller motsvarande typ.
- För att förhindra brand eller elektriska stötar utsätt inte denna apparat för regn eller fukt.

	VARNING ELSTÖTSRISK-ÖPPNA INTE.	
VARNING: RISK FÖR ELEKTRISK STÖT ÖPPNA INTE.		

	BLIXT MED PILSPETSSYMBOL - INOM EN LIKSIDIG TRIANGEL ÄR AVSEDD ATT VARNA ANVÄNDAREN FÖR NÄRVARON AV OISOLERAD FARLIG SPÄNNING I NOM PRODUKTHÖLJET SOM KAN VARA TILLRÄCKLIGT STARK FÖR ATT UTGÖRA EN RISK FÖR ELEKTRISKA STÖTAR PÅ MÄNNISKOR.
	UTROPSTECKEN - INOM EN LIKSIDIG TRIANGEL, ANVÄNDS FÖR ATT INDIKERA ATT EN SPECIFIK KOMPONENT SKALL ERSÄTTAS ENDAST AV DEN KOMPONENT SOM ANGES I DOKUMENTATIONEN AV SÄKERHETSSKÄL.

Följande etikett har fästs på enheten, uppräknande korrekt förfarande för att arbeta med laserstrålen:

KLASS 1 LASERPRODUKTETIKETT

Denna etikett är fäst på plats som visas för att informera att apparaten innehåller en laserkomponent.

VARNINGSETIKETT SOM INFORMERAR OM STRÅLNING - Denna etikett är placerad inuti enheten. Som framgår av bilden. För att varna om ytterligare åtgärder på enheten. Utrustningen innehåller en laser som avger laserstrålar i enlighet med gränsen för laserprodukter av klass 1.

BEAKTA VARNINGAR - Alla varningar på apparaten och i bruksanvisningen måste följas.

VATTEN OCH FUKT - Apparaten bör inte användas nära vatten, till exempel, nära ett badkar, handfat, diskbänk, tvättbalja, simbassäng eller i en fuktig källare.

VENTILATION - Apparaten ska placeras så att dess plats eller position inte stör ventilationen. Placera inte på säng, soffa, matta eller liknande yta som kan blockera ventilationsöppningarna, i en inbyggd installation såsom en bokhylla eller ett skåp som kan hindra flödet av luft genom ventilationsöppningarna.

VÄRME - Apparaten bör placeras på säkert avstånd från värmekällor såsom element, spisar eller andra apparater (inklusive förstärkare) som avger värme.

STRÖMKÄLLA - Apparaten skall endast anslutas till en strömförsörjning av den typ som beskrivs i bruksanvisningen eller anges på apparaten.

NÄTSLADDSSKYDD - Elsladdar ska dras så att de inte riskerar att trampas på eller kläms av föremål som placeras på eller mot dem.

KRAFTLEDNINGAR - En utomhusantenn bör placeras på avstånd från kraftledningar.

FÖREMÅLS- och VÄTSKEINTRÅNG - Försiktighet bör iakttas så att föremål inte faller och ingen vätska rinner in i apparaten genom öppningarna.

ESD VARNING - Om displayen inte fungerar korrekt eller ingen reaktion på funktionen hos någon kontroll kan bero på elektrostatisk urladdning. Stäng av och koppla från enheten. Återanslut efter några sekunder.

SKADA SOM KRÄVER SERVICE - Apparaten skall servas av utbildad servicepersonal när:
a. Nätkabeln eller kontakten har skadats.
b. Föremål har fallit in i, eller vätska har spillts in i apparatens hölje.
c. Apparaten har utsatts för regn.
d. Apparaten har tappats eller höljet skadats.
e. Apparaten inte verkar fungera normalt."

SERVICE - Användaren får inte försöka att serva apparaten förutom vad som beskrivs i bruksanvisningen. All annan service skall utföras av kvalificerad servicepersonal.

Obs:
a. Smutsig eller repig CD kan orsaka överhoppningsproblem. Rengör eller byt ut CD-skivan.
b. Om ett fel visas eller felaktigheter uppstår, koppla ur nätkabeln och ta bort alla batterier. Slå sedan på strömmen igen."

Obs: OM CD-SKIVOR.
Eftersom smutsiga, skadade eller skeva skivor kan skada apparaten ska omsorg tas beträffande följande poster:
a. Användbara cd-skivor. Använd endast CD-skiva med märket som visas nedan.
b. CD-skiva endast med digitala ljudsignaler"

BESKRIVNING AV DELAR

1. Volymreglage
2. CD-lucka
3. Spela / Paus
4. Nästa framåt
5. Föreg. spola tillbaks
6. +10/album
7. Program / Minne / Läge
8. Stopp
9. Källa
10. På/Av (ström)-knapp
11. USB-anslutning
12. SD/MMC-kort
13. Inställningskontroll
14. Telefonuttag
15. Aux-in-uttag
16. Handtag
17. FM-antenn
18. Batterifack
19. Uttag för nätström

FÖRE FÖRSTA ANVÄNDNING

- Tag ut apparaten och tillbehören ur förpackningen. Ta bort klistermärkena, skyddsfilmerna eller plasten från apparaten.
- Ställ maskinen på ett plant och stabilt underlag, och se till att det finns ett fritt utrymme på minst 10 cm runt enheten. Denna maskin lämpar sig inte för installation i ett skåp eller för användning utomhus.

STRÖMKÄLLOR

Växelström
Du kan driva ditt bärbara system genom att ansluta den löstagbara nätsladden till nätingången på baksidan av enheten och i ett vägguttag. Kontrollera att märkspänningen för apparaten överensstämmer med den lokala nätspänningen. Kontrollera att nätsladden är ordentligt ansluten till apparaten.

Batteri
Sätt i 8 x batterier av "C"-storlek i batterifacket. Var noga med att batterierna är korrekt isatta för att undvika skador på apparaten. Ta alltid ur batterierna när apparaten inte kommer att användas under en längre tid, eftersom detta kan orsaka läckage från batterierna och därigenom skada din apparat.

Obs:
Använd batterier av samma typ. Använd aldrig olika typer av batterier tillsammans. När du använder apparaten med batterier, koppla bort nätsladden.

ANVÄNDNING

Radio
- Tryck ner strömknappen för att sätta på apparaten.
- Tryck ner lägesknappen upprepade gånger för att ställa in tunerläget (radio).
- Använd inställningsknappen för att ställa in din radiostation. Obs: Vrid knappen tills du hör ett klick. Om du håller knappen nertryckt under flera sekunder kommer apparaten att söka automatiskt.
- Obs: Dra ut den teleskopiska antennen helt och vrid den så att du hittar den bästa mottagningen.

Lagra din favoritradiostation
Ställ in din favoritstation och tryck ner knappen [prog/mem/mode] (program/minne/läge). Minnesplatsens nummer blinkar. Bläddra till önskad minnesplats med hjälp av bläddringsknapparna och bekräfta med knappen [prog/mem/mode] (program/minne/läge). Från och med nu kan du välja din favoritstation genom att använda bläddringsknapparna när radion är igång.

Spela upp en skiva
- Tryck ner strömknappen för att sätta på apparaten.
- Tryck ner lägesknappen upprepade gånger för att ställa in CD-läget.
- Öppna CD-luckan, lägg en skiva på skivfacket med etiketten uppåt och stäng CD-luckan.
- Tryck ner knappen [play/pause] (spela/pausa) för att pausa eller återuppta uppspelningen, tryck ner knappen [stop] (stopp) för att avsluta uppspelningen.

Spela upp ett USB-minne eller ett SD/MMC-kort
- Tryck ner strömknappen för att sätta på apparaten.
- Tryck ner lägesknappen upprepade gånger för att ställa in USB-läget eller kortläget.
- Sätt i ett USB-minne i USB-porten eller ett SD/MMC-kort i kortfacket.
- Tryck ner knappen [play/pause] (spela/pausa) för att pausa eller återuppta uppspelningen, tryck ner knappen [stop] (stopp) för att stänga av uppspelningen.

Bläddra bland spåren
- Tryck ner bläddringsknapparna för att gå till nästa eller föregående spår.
- Tryck ner och håll bläddringsknapparna om du vill leta efter en särskild punkt att börja uppspelningen på.
- Tryck ner knappen [+10/album] för att hoppa fram 10 spår.
- Tryck ner och håll knappen [+10/album] för att hoppa fram till nästa album.

Uppspelningslägen
Under uppspelning kan du trycka ner knappen [prog/mem/mode] (program/minne/läge) för att byta mellan de olika uppspelningslägena.

För CD
- Tryck en gång: upprepa ett spår
- Tryck två gånger: upprepa alla spår
- Tryck tre gånger: slumpmässig uppspelning
- Tryck fyra gånger: uppspelning av intro
- Tryck fem gånger: avsluta

För MP3/USB/SD/MMC
- Tryck en gång: upprepa ett spår
- Tryck två gånger: upprepa katalogen
- Tryck tre gånger: upprepa alla spår
- Tryck fyra gånger: slumpmässig uppspelning
- Tryck fem gånger: uppspelning av intro
- Tryck sex gånger: avsluta

Programmerad uppspelning
- Maximalt 20 spår på en CD-skiva och 99 spår på ett MP3/USB-minne kan programmeras i en önskad ordning.
- Tryck ner knappen [prog/mem/mode] (program/minne/läge) när uppspelningen är stoppad. "P-01" börjar blinka på displayen. Välj önskat spår med bläddringsknapparna och bekräfta med knappen [prog/mem/mode] (program/minne/läge). Tryck ner knappen [play/pause] (spela/pausa) för att påbörja uppspelningen av din spellista.
- Om du vill avbryta uppspelningen av din spellista ska du först trycka ner knappen [play/pause] (spela/pausa) och sedan knappen [stop] (stopp).
- Obs: Om din källa innehåller mappar måste du först programmera mapparna (programmering av mapparna görs på samma sätt som programmering av spår)

Aux in-uttag
- Du kan ansluta en extern ljudkälla till apparaten genom att koppla in den i aux in-uttaget.
- Tryck ner strömknappen för att sätta på apparaten.
- Tryck ner lägesknappen upprepade gånger för att ställa in Aux-läget.
- Använd reglagen på den externa ljudkällan för att spela upp musiken.

Uttag för hörlurar
- Koppla in hörlurarna och justera volymen med volymreglaget. När externa hörlurar är inkopplade kommer ljudet i högtalarna att stängas av.
- Varning: Om du lyssnar på hög volym under en längre tid kan dina öron skadas.

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

- Rengör utsidan med en fuktig trasa. Använd aldrig starka och slipande rengöringsmedel, skursvamp eller stålull som skadar enheten.
- Sänk aldrig ner enheten i vatten eller annan vätska. Enheten kan inte diskas i diskmaskin.

GARANTI

- Tristar kan inte hållas ansvariga för skador som orsakats av:
  - o Att apparaten har fallit ned
  - o Att apparaten har ändrats tekniskt av ägaren eller tredje person
  - o Att apparaten har används felaktigt
  - o Att apparaten har råkat ut för normalt slitage
- Genom att reparation utförs kommer inte den ursprungliga garantitiden på 24 månader att förlängas, och inte heller rätten till en ny uppfyllande garanti. Denna garanti gäller endast på europeisk mark. Denna garanti upphäver inte det europeiska direktivet 2011/83/EU.
- Spara alltid ditt kvitto, utan kvittot kan du inte göra anspråk på någon som helst garanti.
- Skador som orsakats av att bruksanvisningen inte följts leder till att garantin ogiltigförklaras. Om detta leder till följdskador kan Tristar inte hållas ansvariga.
- Tristar kan inte hållas ansvariga för materiell skada eller personskada som orsakas av felaktig användning eller av att säkerhetsanvisningarna inte följts.
- Rengöringen som nämns i denna bruksanvisning är det enda underhåll som behövs utföras för denna apparat.
- Om apparaten behöver repareras måste detta utföras av en auktoriserad firma.

- Denna apparat får inte modifieras eller ändras.
- Om det uppstår problem med apparaten inom 2 år från inköpsdatumet och dessa täcks av fabriksgarantin kan du gå till inköpsstället och byta ut apparaten mot en ny.
- För frågor eller uppfyllelser kontaktar du din återförsäljare, "köpstället".
- Denna apparat täcks av en 24 månaders garanti som startar på inköpsdagen (kvittot).
- I denna garanti ingår endast material- och tillverkningsfel.
- Om du vill göra anspråk på garantin ber vi dig att lämna in hela apparaten i originalförpackningen till din återförsäljare tillsammans med kvittot.
- Skador på tillbehör innebär inte automatiskt att hela apparaten byts ut utan kostnad. Du hittar all information och reservdelar på www.service.tristar.eu. Det tas alltid ut en kostnad om delar av glas eller plast har gått sönder.
- Skador på förbrukningsvaror eller delar som utsätts för slitage i form av t.ex. rengöring, underhåll eller byte omfattas inte av garantin och måste därför alltid betalas.
- Garantin upphör att gälla vid obehöriga ändringar av apparaten.
- När garantin har gått ut kan reparationer utföras av en kompetent återförsäljare eller annan reparationsservice mot påföljande betalning.

RIKTLINJER FÖR SKYDDANDE AV MILJÖN

Denna apparat ska ej slängas bland vanligt hushållsavfall när den slutat fungera. Den ska slängas vid en återvinningsstation för elektriskt och elektroniskt hushållsavfall. Denna symbolen på apparaten, bruksanvisningen och förpackningen gör dig uppmärksam på denna viktiga fråga. Materialen som används i denna apparat kan återvinnas. Genom att återvinna hushållsapparater gör du en viktig insats för att skydda vår miljö. Fråga de lokala myndigheterna var det finns insamlingsställen.

Förpackningen
Förpackningen består av 100 % återvinningsbart material, lämna in förpackningen uppdelad.

Produkten
Denna apparat är märkt enligt EU-direktivet 2012/19/EU om avfall från elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE). Genom att se till att produkten återvinns ordentligt hjälper du till att förhindra att den påverkar miljön och människors hälsa på ett negativt sätt

EC-deklaration om överensstämmelse
Denna apparat är skapad, tillverkad och marknadsförd i enlighet med säkerhetsmålen i Lågvoltsdirektivet "Nr 2006/95/EC, skyddskraven i EMC-direktivet 2004/108/EC "Elektromagnetisk kompatibilitet" och kraven i direktivet 93/68/EEC.

Vážený zákazníku,

Blahopřejeme vám a děkujeme, že jste si zakoupil tento vysoce kvalitní výrobek. Přečtěte si, prosím, pečlivě návod k obsluze, abyste zařízení mohl co nejlépe využít. Tento návod obsahuje veškeré pokyny a rady pro používání, čištění a údržbu tohoto zařízení. Pokud budete tyto pokyny dodržovat, budete mít záruku vynikajícího výsledku, ušetří vám to čas a vyhnete se potížím. Doufáme, že vám používání tohoto zařízení přinese mnoho potěšení.

service .tristar.eu **Veškeré informace a náhradní díly můžete nalézt na www.service.tristar.eu!**

Odpovědi na všechny vaše otázky

Tipy a nápady na použití vašeho produktu

Objednejte si náhradní díly pro svůj produkt online

Registrujte se pro aktualizace softwaru pro svůj produkt

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- Před použitím tohoto zařízení si prosím přečtěte pečlivě návod k použití. Uchovejte také tento návod, záruční list, doklad o nákupu a, je-li to možné, i karton vnitřního balení.
- **Varování:** Abyste snížili nebezpečí zasažení elektrickým proudem, nesnímejte kryt (nebo zadní část). Neobsahuje žádné součásti, které by vyžadovaly údržbu ze strany uživatele. Servis přenechte kvalifikovanému servisnímu personálu.
- **Varování:** Nevystavujte baterie (nebo jejich balení) vysokým teplotám, ohni nebo přímému slunečnímu světlu.
- **Varování:** Zástrčka je používána k odpojení přístroje, přesto však zůstane odpojený přístroj připraven k provozu.
- Když je přístroj otevřený a zámky jsou odemknuté, je zde nebezpečí neviditelného laserového záření. Vyvarujte se vystavení působení laseru.
- Na přístroj by neměly být pokládány žádné zdroje nekrytých plamenů, jako např. zapálená svíčka.
- Při likvidaci baterie je nutné postupovat ekologicky.
- Přístroj používejte v mírném klimatu.
- Štítek a informace se značkami jsou umístěny vespod přístroje.
- Příliš velký hluk ze sluchátek může způsobit ztrátu sluchu.
- Elektrická zástrčka by neměla být blokována a měl by k ní být snadný přístup.
- Aby se přístroj zcela odpojil od přívodu elektrické energie, je zapotřebí vypojit ho ze zásuvky.
- Pozor! Pokud je baterie špatně vložená, je zde nebezpečí exploze. Vyměňujte baterie pouze za stejné nebo rovnocenné typy.
- Abyste předešli riziku zranění nebo požáru, nevystavujte přístroj dešti nebo vlhkosti.

	VAROVÁNÍ RIZIKO ZRANĚNÍ ELEKTRICKÝM PROUDEM. NEOTEVÍREJTE.	
UPOZORNĚNÍ: RIZIKO ZRANĚNÍ ELEKTRICKÝM PROUDEM. NEOTEVÍREJTE.		

	BLIKAJÍCÍ BLESK SE SYMBOLEM ŠIPKY: V ROVNOSTRANNÉM TROJÚHELNÍKU MÁ ZA CÍL UPOZORNIT UŽIVATELE NA PŘÍTOMNOST NEODIZOLOVANÉHO NAPĚTÍ V KRYTU PŘÍSTROJE, KTERÉ MŮŽE BÝT DOSTATEČNĚ VELKÉ NA TO, ABY ZPŮSOBILO OSOBÁM ZRANĚNÍ.
	VYKŘIČNÍK: V ROVNOSTRANNÉM TROJÚHELNÍKU MÁ ZA CÍL UPOZORNIT, ŽE Z BEZPEČNOSTNÍCH DŮVODŮ MÁ BÝT KONKRÉTNÍ KOMPONENTA VYMĚNĚNA ZA SPECIFIKOVANOU KOMPONENTU V TÉTO DOKUMENTACI.

Následující značka byla k jednotce připojená, přičemž popisuje správný postup při práci s laserovým paprskem.

ZNAČKA LASEROVÉHO PRODUKTU TŘÍDY 1

Následující značka byla k jednotce přidána jak je ilustrováno a informuje o tom, že výrobek obsahuje laser.

VAROVNÝ ŠTÍTEK UPOZORŇUJÍCÍ NA RADIACI: tento štítek je uvnitř přístroje, jak je ukázáno na ilustraci. Upozorňuje na vlastnosti přístroje. Přístroj obsahuje laser vysílající paprsky podle limitu laserových produktů třídy 1.

BEZPEČNOSTNÍ VAROVÁNÍ: všechna varování na přístroji, na která by mělo být dbáno.

VODA A VLHKOST: přístroj by neměl být používán poblíž vody, například vedle vany, dřezu, v prádelně, poblíž bazénu nebo na vlhké podlaze.

VENTILACE: Přístroj by měl být umístěn tak, aby jeho umístění nebo poloha neinterferovaly s jeho správnou ventilací. Nepokládejte ho na postel, pohovku, přehoz nebo podobný povrch, který může blokovat ventilační otvory. Nevkládejte ho do zabudovaného nábytku jako jsou knihovny či skříňky, které mohou bránit proudění vzduchu ve ventilačních otvorech.

TEPLO: Přístroj musí být umístěn dále od zdrojů tepla jako jsou radiátory, sporáky nebo jiné spotřebiče (včetně zesilovačů), které produkují teplo.

ZDROJ ELEKTRICKÉ ENERGIE: Přístroj musí být připojen ke zdroji pouze toho typu, který je popsán v návodu k použití nebo je vyznačen na přístroji.

OCHRANA PŘÍVODNÍ ŠŇŮRY: Přívodní šňůra by měla být chráněná tak, aby se přes ni nechodilo nebo nebyla poškozená předměty, které jsou na ni položeny.

ELEKTRICKÉ VODIČE: Venkovní anténa by měla být umístěná dále od elektrických vodičů.

VNIKNUTÍ TEKUTIN A CIZÍCH PŘEDMĚTŮ: dbejte na to, aby se do přístroje skrze otvory nedostaly cizí předměty nebo nevnikly tekutiny.

UPOZORNĚNÍ ESD: Kvůli elektrostatickém výboji nefunguje správně displej nebo přístroj nereaguje na ovládací tlačítka. Vypněte ho a vytáhněte ze zásuvky. Po pár sekundách znovu připojte.

POŠKOZENÍ VYŽADUJÍCÍ OPRAVU: přístroj musí opravit kvalifikovaná osoba, když:
a. Byla poškozena zástrčka nebo přívodní šňůra.
b. Do otvorů vnikly předměty nebo byla vylitá tekutina.
c. Přístroj byl vystaven dešti.
d. Přístroj upadl nebo byl poškozen jeho kryt.
e. To vypadá, že přístroj nepracuje normálně.

SERVIS: Uživatel by neměl zkoušet přístroj opravit více, než jak je popsáno v návodu k použití. Přístroj musí opravit kvalifikovaná osoba.

Poznámky:
a. Špinavé nebo poškrábané CD může způsobit problém s přeskakováním. Vyčistěte nebo vyměňte CD.
b. Pokud se na displeji objeví chyba nebo dojde k poruše, vypojte přívodní šňůru a vyjměte baterie. Pak přístroj znovu zapněte."

Poznámky: TÝKAJÍCÍ SE KOMPAKTNÍCH DISKŮ.
Jelikož špinavé, poškozené nebo poškrábané disky mohou poškodit přístroj, dbejte těchto bodů:
a. Použitelné kompaktní disky. Používejte pouze kompaktní disky se značkou ukázanou dole.
b. CD kompaktní disky pouze s digitálním audio signálem."

POPIS SOUČÁSTÍ

1. Ovládání hlasitosti
2. Dvířka CD
3. Přehrát /Pauza
4. Další vpřed
5. Předchozí zpět
6. [+10/album]
7. Prog. / Mem. / Režim
8. Stop
9. Zdroj
10. Tlačítko zap/vyp
11. USB vstup
12. SD/MMC
13. Ovládání ladění
14. Konektor sluchátek
15. Konektor Aux-in
16. Rukojeť
17. Anténa FM
18. Oddělení pro baterie
19. Jack SS

PØED PRVNÍM POUŽITÍM

- Vyjmìte spotøebiè a pøíslušenství z krabice. Odstraòte nálepky, ochrannou fólií nebo plasty ze spotøebièe.
- Spotøebiè umístìte na rovný a stabilní povrch a zajistìte minimálnì 10 cm volného místa v jeho okolí. Tento spotøebiè není vhodný pro umístìní do police nebo k venkovnímu používání.

ZDROJE ELEKTRICKÉ ENERGIE

Zdroj ST
Přenosný systém můžete napájet zapojením odpojitelné přívodní šňůry ST dozadu na přístroji a jejího druhého konce do zásuvky. Ujistěte se, že napětí ve Vaší síti odpovídá napětí na štítku přístroje. Ujistěte se, že přívodní šňůra je plně vložená do přístroje.

Baterie
Vložte 8 ks baterií typu "C" do oddělení pro baterie. Ujistěte se, že jsou baterie správně vložené, abyste předešli poškození přístroje. Když není přístroj delší dobu používán, vždy baterie vyjměte, abyste předešli jejich vytečení a tím i poškození přístroje.

Poznámky:
Používejte dohromady pouze baterie stejného typu. Nikdy nepoužívejte různé typy baterií společně.
Když přístroj jede na baterie, odpojte od něj přívodní šňůru.

POUŽITÍ

Rádio
- Pro zapnutí přístroje stiskněte hlavní spínač.
- Opakovaně stiskněte tlačítko zdroje pro přepnutí režimu rádia.
- Použijte knoflík ovládání ladění pro naladění své rádiové stanice. Poznámka: otáčejte knoflíkem, dokud neuslyšíte kliknutí. Když podržíte knoflík stisknutý na pár sekund, přístroj začne vyhledávat automaticky.
- Poznámka: plně roztáhněte teleskopickou anténu a rotujte s ní pro dosažení co nejlepšího příjmu.

Uložení oblíbené rádiostanice
Pro naladění své oblíbené rádiové stanice, stiskněte tlačítko [prog/mem/mode], začne blikat číslo volné paměti. Pomocí tlačítek skip (přeskočit) zvolte příslušné číslo paměti a potvrďte tlačítkem [prog/mem/mode]. Od této chvíle můžete zvolit svou oblíbenou rádiostanici stisknutím tlačítek skip (přeskočit) při přehrávání rádia.

Přehrání disku
- Pro zapnutí přístroje stiskněte hlavní spínač.
- Opakovaně stiskněte tlačítko zdroje pro přepnutí režimu CD.
- Otevřete dvířka CD, vložte CD disk potisknutou stranou nahoru a zavřete dvířka.
- Stiskněte tlačítko [play/pause] pro pauzu nebo obnovení přehrávání a tlačítko stop pro zastavení přehrávání.

Přehrání USB/SD/MMC
- Pro zapnutí přístroje stiskněte hlavní spínač.
- Opakovaně stiskněte tlačítko zdroje pro přepnutí do režimu USB nebo karty.
- Vložte USB do otvoru USB nebo vložte kartu SD/MMC do otvoru pro karty.
- Stiskněte tlačítko [play/pause] pro pauzu nebo obnovení přehrávání a tlačítko stop pro zastavení přehrávání.

Přeskočení nahrávek
- Stiskněte tlačítka skip (přeskočit) pro přechod na předchozí nebo příští nahrávku.
- Stiskněte a podržte tlačítka skip (přeskočit) pro zrychlené přehrání při hledání konkrétního místa v nahrávce.
- Stiskněte tlačítko [+10/album] pro přeskočení o 10 nahrávek vpřed.
- Stiskněte tlačítko [+10/album] pro přeskočení na další album.

REŽIMY PŘEHRÁVÁNÍ

Během přehrávání stiskněte tlačítko [prog/mem/mode] pro přepnutí mezi více režimy přehrávání.

Pro CD
- Stiskněte jednou: opakování jedné nahrávky
- Stiskněte dvakrát: opakování všech nahrávek
- Stiskněte třikrát: náhodný režim přehrávání

- Stiskněte čtyřikrát: vstupní režim přehrávání
- Stiskněte pětkrát: výstup

Pro MP3/USB/SD/MMC
- Stiskněte jednou: opakování jedné nahrávky
- Stiskněte dvakrát: opakování adresáře
- Stiskněte třikrát: opakování všech nahrávek
- Stiskněte čtyřikrát: náhodný režim přehrávání
- Stiskněte pětkrát: vstupní režim přehrávání
- Stiskněte šestkrát: výstup

Programování přehrávání
- Pro CD je možné naprogramovat maximálně 20 nahrávek a pro MP3/USB maximálně 99 nahrávek v žádaném pořadí.
- Stiskněte tlačítko [prog/mem/mode], když přehrávání stojí. Na displeji začne blikat "P-01", pomocí tlačítek skip zvolte žádoucí skladbu a potvrďte tlačítkem [prog/mem/mode]. Stiskněte tlačítko [play/pause] pro start přehrávání Vašeho seznamu skladeb.
- Chcete-li zastavit přehrávání seznamu skladeb, nejprve stiskněte tlačítko [play/pause] a pak tlačítko [stop].
- Poznámka: pokud Váš zdroj obsahuje složky, musíte nejprve naprogramovat složky (jejich programování je stejné jako u skladeb).

Konektor Aux-in
- Pomocí tohoto konektoru můžete připojit externí audio zdroj k zařízení.
- Pro zapnutí přístroje stiskněte hlavní spínač.
- Opakovaně stiskněte tlačítko zdroje pro přepnutí režimu Aux.
- Použijte ovládání na externím audio zdroji pro start přehrávání hudby.

Konektor sluchátek
- Vložte sluchátka a pomocí ovladače hlasitosti nastavte hlasitost. Když jsou připojena externí sluchátka budou reproduktory ztišeny.
- Varování: poslouchání hlasité hudby po delší čas může poškodit sluch uživatele.

ÈIŠTÌNÍ A ÚDRŽBA

- Spotøebiè èistìte vlhkým hadøíkem. Nikdy nepoužívejte hrubé nebo brusné èisticí prostøedky, drátìnku nebo škrabku, což by poškodilo spotøebiè.
- Nikdy nenamáèejte spotøebiè do vody nebo jiné kapaliny. Tento spotøebiè není vhodný k mytí v myèce.

ZÁRUKA

- Společnost Tristar nezodpovídá za závady kvůli:
  - o Upadnutí přístroje na ze.
  - o Technické změně přístroje majitele či jinou třetí stranou
  - o Nesprávnému použití přístroje
  - o Běžného opotřebení přístroje
- Provedením oprav se původní 24 měsíční záruka neprodlouží, stejně tak jako nedojde ke zcela nové záruce. Tato záruka je platná pouze v Evropě a nemá převahu nad evropskou směrnicí 2011/83/EU.
- Vždy si uschovejte doklad o zaplacení, bez něj není možné záruku uplatnit.
- Poškození zapříčiněná tím, že jste nejednali podle návodu, povedou k neuznání záruky, protože za tato poškození není společnost Tristar zodpovědná.
- Společnost Tristar není zodpovědná za materiální škody nebo zranění osob zapříčiněné nesprávným používáním nebo tím, že osoby nerespektují návod k použití.
- Jak je uvedeno v tomto návodu, jediná nutná údržba přístroje, je jeho čištění.
- Když má být přístroj opraven, zajistěte jeho opravu autorizovaným servisem.
- Tento přístroj by neměl být vylepšován nebo změněn.
- Pokud se v průběhu dvou let od nákupu projeví nějaké závady, které jsou kryty zárukou, můžete si u prodejce vyžádat výměnu přístroje za nový.
- Pro otázky či stížnosti, prosím, kontaktujte svého prodejce
- Přístroj má záruku v délce 24 měsíců ode dne zakoupení (viz doklad).
- V této záruce jsou kryty pouze vady materiálu nebo výrobní závady.
- Chcete-li uplatnit záruku, přineste celý přístroj i s obalem a dokladem o zaplacení prodejci.

- Poškození příslušenství neznamená automaticky bezplatnou výměnu celého přístroje. Veškeré informace a náhradní díly můžete nalézt na www.service.tristar.eu. Rozbité sklo či rozlomené plastové části vždy podléhají poplatku.
- Na vady na spotřebním materiálu či součástech podléhajících opotřebení, stejně jako na čištění, údržbu či výměnu uvedených částí se záruka nevztahuje a je tedy nutno je zaplatit!
- V případě neoprávněné manipulace s výrobkem záruka zaniká.
- Po vypršení záruky mohou být opravy prováděny oprávněným prodejcem či opravnou za úhradu vzniklých nákladů.

SMĚRNICE PRO OCHRANU ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Tento přístroj na konci své životnosti nesmí být odhozen do běžného komunálního odpadu, ale musí být odnesen na místo, kde se recyklují elektrické přístroje a spotřební elektronika. Tento symbol na zařízení, v návodu k obsluze a na obalu vás na tuto důležitou skutečnost upozorňuje. Materiály použité na toto zařízení lze recyklovat. Recyklací použitých domácích spotřebičů významně přispíváte k ochraně našeho životního prostředí. Pro informaci ohledně sběrného místa se obraťte na vaše místní úřady.

Obal
Obal je 100% recyklovatelný, likvidujte jej odděleně.

Výrobek
Tento přístroj je podle evropské směrnice vybaven značkou 2012/19/EU o Sběru elektrických přístrojů a spotřební elektroniky(WEEE). Zajištěním správné recyklace se předchází možným negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví.

Prohlášení o shodě EC
Toto zařízení je navrženo, vyrobeno a označeno v souladu s bezpečnostními prvky Nařízení nízkého napětí „Č. 2006/95/EC, požadavky na ochranu Směrnicí EMC 2004/108/EC „Elektromagnetická kompatibilita“ a požadavek Směrnice 93/68/EEC.

Vážený zákazník,

Blahoželáme vám a ďakujeme, že ste si zakúpil tento vysoko kvalitný výrobok. Prečítajte si, prosím, dôkladne návod na obsluhu, aby ste zariadenie mohli čo najlepšie využiť. Tento návod obsahuje všetky pokyny a rady na používanie, čistenie a údržbu tohto zariadenia. Pokiaľ budete tieto pokyny dodržiavať, budete mať záruku vynikajúceho výsledku, ušetrí vám to čas a vyhnete sa komplikáciám. Dúfame, že vám používanie tohto zariadenia prinesie veľa potešenia.

service .tristar.eu **Môžete nájsť všetky informácie a náhradné diely a súčiastky na www.service.tristar.eu!**

- Odpovede na všetky Vaše otázky
- Tipy a triky ako používať Váš produkt
- Objednajte si náhradné súčiastky a diely pre Váš produkt on-line
- Registrujte sa a získajte aktualizácie softvéru pre Váš produkt

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

- Pred použitím tohto zariadenia si prosím prečítajte dôkladne návod na použitie. Uchovajte tiež tento návod, záručný list, doklad o nákupe a ak je možné aj kartón vnútorného balenia.
- **Varovanie:** Aby ste znížili riziko elektrického šoku, neodstraňujte a nevyberajte kryt (alebo zadnú stranu). Neservisujte a neopravujte žiadne súčiastky a diely vo vnútri. Odvolajte sa v servisovaní na kvalifikovaný servisný personál.
- **Varovanie:** Batéria (batéria alebo batérie alebo balenie batérií) by nemalo byť vystavované nadmernému ohrevu ako je slnečné žiarenie, oheň, požiar alebo podobne.
- **Varovanie:** Prípojka hlavného prívodu el.energie sa používa na odpojenie zariadenia, odpojené zariadenie zostáva pripravené na prevádzku.
- Keď sa otvorí, neviditeľné laserové žiarenie a zdolané a pospájané zámky. Vyhnite sa vystavovaniu sa laserovému lúču.
- Žiadne otvorené zdroje ohňa a plameňa ako sú zasvietené sviečky by nemali byť umiestnené na prístroji.
- Pozornosť by sa mala zamerať a dávať pozor na aspekty ochrany živ. prostredia pri odstraňovaní a likvidácii batérií.
- Používajte prístroj v miernych klimatických podmienkach.
- Informácie o ratingu a označenie sú umiestnené na spodnej strane jednotky.
- Nadmerný tlak zvuku zo slúchadiel a reproduktorov môže spôsobiť stratu sluchu.
- Prípojka hlavného prívodu el.energie jednotky by mala byť zablokovaná alebo by mala byť ľahko prístupná počas určeného používania.
- Aby ste úplne odpojili vstup el.energie, prípojka hlavného prívodu el.energie prístroja sa musí odpojiť z hlavného prívodu el.energie.
- Výstraha! Nebezpečenstvo výbuchu, ak je batéria nesprávne vymenená. Vymieňajte len za ten istý alebo podobný typ batérie.
- Aby ste predchádzali riziku požiaru, ohňa lebo šoku, nevystavujte toto zariadenie dažďu alebo vlhkosti.

	VAROVANIE
	RIZIKO EL.ŠOKU-NEOTVÁRAJTE.
VÝSTRAHA: RIZIKO ELEKTRICKÉHO ŠOKU, NEOTVÁRAJTE.	

	SVIETIACIE BLIKANIE SO SYMBOLOM HROT ŠÍPU - VO VNÚTRI ROVNOSTRANNÉHO TROJUHOLNÍKA, JE URČENÉ NA VÝSTRAHU UŽÍVATEĽA PRI PRÍTOMNOSTI NEIZOLOVANÉHO NEBEZPEČNÉHO NAPÄTIA V RÁMCI PRODUKTOVÝCH DOPLNKOV, KTORÉ MÔŽU BYŤ NEDOSTATOČNÉHO STUPŇA A DÔLEŽITOSTI NA ZALOŽENIE RIZIKA ELEKTRICKÉHO ŠOKU.
	VÝKRIČNÍK A BOD - V RÁMCI ROVNOSTRANNÉHO TROJUHOLNÍKA SA POUŽÍVA NA INDIKOVANIE, ŽE ŠPECIFICKÝ KOMPONENT BUDE VYMENENÝ LEN ZA KOMPONENT ŠPECIFIKOVANÝ V TOMTO DOKUMENTE Z BEZPEČNOSTNÝCH DÔVODOV.

Nasledujúci štítok bol pripevnený k jednotke, zobrazujúci riadny postup práce s laserovým lúčom:

TRIEDA 1 LASER, PRODUKTOVÝ ŠTÍTOK

Tento štítok je pripevnený na mieste ako je zobrazené a informuje, že prístroj obsahuje laserovú súčasť.

ŠTÍTOK VÝSTRAHY INFORMUJÚCI O ŽIARENÍ - Tento štítok je umiestnený vo vnútri jednotky. Ako je zobrazené na ilustrácii. Kvôli varovaniu proti ďalšiemu meraniu na jednotke. Zariadenie obsahuje laser vyžarujúci laserové lúče podľa limitu laserového výrobku triedy 1.

VÝSTRAHA STAROSTLIVOSTI - Všetky výstrahy a varovania na zariadení a v operačných inštrukciách by sa mali dodržiavať.

VODA A VLHKOSŤ - Zariadenie by sa nemalo používať blízko vody, napríklad, v blízkosti vane, umývadla, kuchynského dresu, výlevky na prádlo, bazéna alebo v mokrom a vlhkom prostredí a prízemí.

VETRANIE - Zariadenie by malo byť umiestnené tak, aby jeho miesto alebo pozícia nezavadzala a nevyrušovala riadnemu vetraniu. Neumiestňujte na posteľ, pohovku, behúň alebo podobný povrch, ktorý by blokoval otvory vetrania, v zabudovanej inštalácii, tak ako knižnica alebo krabica, kabinet, skriňa, čo môže brániť prúdeniu vzduchu cez vetracie otvory.

OHREV - Zariadenie by malo byť umiestnené mimo horúcich zdrojov ako sú radiátor, kachle a pece, alebo iné zariadenia (vrátane zosilňovačov), ktoré generujú teplo.

ZDROJ EL.ENERGIE - Zariadenie by malo byť napojené k dodávke el.energii len toho typu popísaného v prevádzkových inštrukciách alebo aké je označené na zariadení.

OCHRANA EL. KÁBLA - Káble dodávky el.energie by mali byť prepojené tak, aby sa nedalo po nich ľahko prechádzať a chodiť, alebo prichytiť a zachytiť nejaké predmety a objekty na alebo oproti nim.

ELEKTRICKÉ PREPOJENIA - Vonkajšia anténa by mala byť lokalizovaná mimo elektrických prepojení.

VSTUP PRE OBJEKT A TEKUTINU - Dávajte pozor,aby sa objekty a predmety nedostali dovnúta alebo nepadli a tekutiny neboli rozliate v blízkosti otvorov na doplnkoch.

ESD VAROVANIE - Displej nefunguje správne a riadne alebo nereaguje na prevádzku akejkoľvek kontroly a môže spôsobiť elektrostatický výboj. Vypnite a odpojte súpravu. Znovu pripojte po niekoľkých sekundách.

ŠKODA VYŽADUJÚCA SERVIS - Zariadenie by malo byť servisované kvalifikovaným servisným personálom keď:

a. Kábel eleketrickej energie alebo prípojka boli poškodené.
b. Objekty a predmety spadli dovnútra alebo sa rozliala tekutina na doplnok zariadenia.
c. Zariadenie bolo vystavené dažďu a zrážkam.
d. Zariadenie spadlo alebo sa poškodil doplnok.
e. Zariadenie sa nejaví, že prevádzkuje a funguje normálne."

SERVISOVANIE - Užívateľ by sa nemal pokúšať servisovať zariadenie mimo toho, ako je popísané v užívateľských prevádzkových inštrukciách. Všetky ostatné servisy a servisovanie by mali byť odkázané na kvalifikovaný servisný personál.

Poznámky:

a. Špinavé alebo poškriabané CD môže spôsobiť problém preskakovania. Vyčistite alebo vymeňte CD.
b. Ak sa na displeji objaví chyba alebo sa vyskytne zlyhanie, odpojte AC kábel a odstráňte a vyberte všetky batérie. Potom znova zapnite el.energiu.

Poznámky: OHĽADOM KOMPAKTNÝCH DISKOV.

Pretože špinavé, poškodené alebo skrivené a zdeformované disky môžu poškodiť zariadenie, starostlivosť ohľadom týchto položiek by sa mala dodržiavať.

a. Použiteľné kompaktné disky. Používajte len kompaktné disky so značkou zobrazenou nižšie.
b. CD kompaktný disk len s digitálnymi audio signálmi.

POPIS SÚČASTÍ

1. Kontrolka hlasitosti
2. CD dvierka
3. Prehrávanie / Pauza
4. Previnúť dopredu
5. Previnúť späť
6. +10/album
7. Program/Pamäť/Režim
8. Stop
9. Zdroj
10. Tlačidlo On/Off (Zapnúť/Vypnúť) (napájanie)
11. USB štrbina
12. SD/MMC
13. Kontrola ladenia
14. Vstup, vsuvka na telefón
15. Aux - v zdviháku
16. Držadlo, rukoväť
17. FM anténa
18. Priehradka na batériu
19. DC v zvierke

PRED PRVÝM POUŽITÍM

- Zariadenie a príslušenstvo vyberte z obalu. Zo zariadenia odstráňte nálepky, ochrannú fóliu alebo plastové vrecko.
- Zariadenie umiestnite na rovnú stabilnú plochu, pričom dbajte na to, aby okolo zariadenia ostal voľný priestor minimálne 10 cm. Toto zariadenie sa nesmie inštalovať do skrinky ani sa nesmie používať v exteriéri.

ZDROJE EL.ENERGIE

AC el.energia
Môžete zapojiť Váš prenosný, kufríkový systém zapojením oddeliteľného AC el. kábla do AC vstupu na zadnej strane jednotky a do el. AC zásuvky v stene. Skontrolujte, že ohodnotené napätie Vášho zariadenia korešponduje s vašim miestnym napätím. Uistite sa, že AC el. kábel je plne vložený do zariadenia.

El. zdroj batérie
Vložte 8 x "C" veľkosť batérie do priehradky na batérie. Uistite sa, že batérie sú vložené správne a vyhnite sa poškodeniu na zariadení. Vždy vyberte batérie, keď sa zariadenie nebude používať dlhšie časové obdobie, pretože to môže spôsobiť tečenie a pretekanie batérií a následne poškodenie vášho zariadenia.

Poznámky:
Používajte batérie rovnakého typu. Nikdy nepoužívajte rozličné typy batérií spolu. Keď používate zariadenie s batériami, odpojte AC el. kábel a šnúru.

POUŽÍVANIE

Rádio
- Stlačte tlačidlo el.energie a zapnite prístroj.
- Stlačte tlačidlo zdroja opakovane na prepnutie do režimu rádia.
- Použite tlačidlo kontrolky ladenia na naladenie na vašu rádiovú stanicu, poznámka: otáčajte otočným regulátorom až pokým nebudete počuť kliknutie. Keď podržíte otočný regulátor niekoľko sekúnd, prístroj bude automaticky vyhľadávať.
- Poznámka: naplno predĺžte teleskopickú anténu a rotujte a otáčajte s ňou na najlepší možný príjem.

Ukladanie vašich obľúbených rádiových staníc
Nalaďte si svoju obľúbenú stanicu, stlačte tlačidlo [prog/mem/mode], číslo bunky pamäte začne blikať. Použite tlačidlá preskakovania na požadované a označené číslo bunky pamäte a potvrďte tlačidlom [prog/mem/mode].Odteraz si môžete vybrať vašu obľúbenú stanicu použitím tlačidiel preskakovania počas prehrávania rádia.

Prehrávanie disku
- Stlačte tlačidlo el. energie a zapnite zariadenie.
- Stlačte tlačidlo zdroja opakovane na prepnutie do CD režimu.
- Otvorte CD dvierka či otvor, zasuňte disk na podnos pre disk, so stranou s nálepkou a označením disku smerom nahor a zatvorte CD dvierka, otvor.
- Stlačte tlačidlo (prehrávanie/pauza) na prerušenie alebo návrat k prehrávaniu, stlačte tlačidlo /stop/ na zastavenie prehrávania.

Prehrávanie USB/SD/MMC
- Stlačte tlačidlo el. energie a zapnite zariadenie.
- Stlačte tlačidlo zdroja opakovane na prepnutie do USB alebo karty režimu.
- Vložte USB to USB portu alebo štrbiny alebo vložte SD/MMC kartu do kartovej štrbiny, otvoru.
- Stlačte tlačidlo /prehrávanie/pauza/ na prerušenie alebo návrat k prehrávaniu, stlačte tlačidlo /stop/ na zastavenie prehrávania.

Preskakovanie záznamov, skladieb
- Stláčajte tlačidlá preskakovania pre ďalšiu skladbu alebo predchádzajúcu skladbu, či záznam.
- Stláčajte a podržte tlačidlá preskakovania a vyhľadávajte rýchle tempo pre špecifický bod na prehrávanie.
- Stlačte tlačidlo /+10/album/ na preskočenie 10 záznamov, nahrávok dopredu.
- Stlačte a podržte tlačidlo /+10/album/ na preskočenie na ďalší album.

Režimy prehrávania
Počas prehrávania, stlačte tlačidlo [prog/mem/mode] na prepnutie medzi niekoľkými režimami prehrávania.

Pre CD
- Stlačte jedenkrát: opakovanie jednotlivej skladby
- Stlačte dvakrát: opakovanie všetkých skladieb, nahrávok
- Stlačte trikrát: režim náhodného prehrávania

- Stlačte štyrikrát: režim úvodného zavádzajúceho prehrávania
- Stlačte paťkrát: výstup, exit

Pre MP3/USB/SD/MMC
- Stlačte jedenkrát: opakovanie jednotlivej skladby
- Stlačte dvakrát: opakovanie celého adresára, zoznamu
- Stlačte trikrát: opakovanie všetkých záznamov, skladieb
- Stlačte štyrikrát: režim náhodného prehrávania
- Stlačte paťkrát: režim úvodného zavádzajúceho prehrávania
- Stlačte šesťkrát: výstup, exit

Naprogramované prehrávanie
- Maximálne 20 skladieb, záznamov pre CD a 99 záznamov pre MP3/USB sa dá naprogramovať do pamäte v želanom preferovanom poradí.
- Stlačte tlačidlo [prog/mem/mode] v režime zastavenia. "P-01" začne blikať na displeji, vyberte si tlačidlami preskakovania požadovanú nahrávku a skladbu a potvrďte tlačidlom [prog/mem/mode]. Stlačte tlačidlo /prehrávanie/pauza/ a začnite prehrávanie vášho zoznamu nahrávok.
- Ak chcete zastaviť vaše prehrávanie zoznamu, najprv stlačte tlačidlo /prehrávanie/pauza/ a potom tlačidlo /stop/.
- Poznámka: ak váš zdroj obsahuje súbory, najprv ich musíte naprogramovať ako súbory (programovanie súborov je rovnaké ako programovanie nahrávok, skladieb).

Aux in
- Zapojte externý audio zdroj na prístroj, zariadenie tak, že pripojíte a vsuniete jeho prípojku do aux in vstupu.
- Stlačte tlačidlo el. energie a zapnite zariadenie.
- Stlačte tlačidlo zdroja opakovane a prepnite sa do režimu Aux.
- Použite domáce miestne kontrolky na externý audio zdroj na začatie prehrávania hudby.

Vstup na telefón
- Zapojte a pripojte do slúchadiel a nastavte hlasitosť kontrolným tlačidlom hlasitosti, keď budú externé slúchadlá zapojené, reproduktory sa sami stlmia a stíšia.
- Upozornenie a výstraha: počúvanie vysokej hlasitosti dlhšiu dobu môže viesť k poškodeniu sluchu užívateľa.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

- Zariadenie očistite vlhkou handričkou. Nikdy nepoužívajte ostré a drsné čistiace prostriedky, špongiu ani drôtenku, pretože by mohlo dôjsť k poškodeniu zariadenia.
- Zariadenie nikdy neponárajte do vody ani do žiadnej inej tekutiny. Zariadenie sa nesmie umývať v umývačke riadu.

ZÁRUKA

- Spoločnosť Tristar nezodpovedá za poruchy spôsobené:
  - o pádom zariadenia na zem,
  - o technickými zmenami zariadenia vykonanými majiteľom alebo inou treťou stranou,
  - o nesprávnym používaním zariadenia,
  - o bežným opotrebovaním zariadenia.
- Prevedením opravy sa pôvodná 24 mesačná záruka nepredlžuje, rovnako tak ako nedôjde ku úplne novej záruke. Táto záruka je platná iba v Európe a nemá prevahu nad európskou smernicou 2011/83/EU.
- Vždy si uschovajte doklad o zaplatení, bez neho nie je možné záruku uplatniť.
- Škody spôsobené používaním, ktoré je v rozpore s daným návodom, vedú k neuznaniu záruky, pretože za tieto poškodenia nie je spoločnosť Tristar zodpovedná.
- Spoločnosť Tristar nie je zodpovedná za materiálne škody alebo zranenia osôb zapríčinené nesprávnym používaním alebo nedodržaním návodu na obsluhu.
- Ako je uvedené v tomto návode, jedinou nutnou údržbou zariadenia, je jeho čistenie.
- Ak sa vyžaduje oprava zariadenia, zaistite jeho opravu autorizovaným servisom.
- Toto zariadenie sa nesmie modifikovať ani upravovať.
- Ak sa v priebehu dvoch rokov od nákupu prejavia nejaké poruchy, ktoré sú kryté zárukou, môžete si u predajcu vyžiadať výmenu zariadenia za nové.
- Pre otázky či sťažnosti, prosím, kontaktujte svojho predajcu
- Na zariadenie platí24-mesačná záruka odo dňa zakúpenia (pozri doklad).
- V tejto záruke sú kryté iba chyby materiálu alebo výrobnej chyby.

- Ak chcete uplatniť záruku, prineste celé zariadenie aj s obalom a dokladom o zaplatení predajcovi.
- Poškodenie príslušenstva neznamená automaticky bezplatnú výmenu celého zariadenia. Všetky informácie a náhradné diely môžete nájsť na www.service.tristar.eu. Rozbité sklo či rozlomené plastové časti vždy podliehajú poplatku.
- Záruka sa nevzťahuje na škody na spotrebnom materiáli či súčiastkach podliehajúcich opotrebovaniu, na čistenie, údržbu či výmenu uvedených častí a je teda nutné ich zaplatiť!
- V prípade neoprávnenej manipulácie s výrobkom záruka zaniká.
- Po vypršaní záruky môžu byť opravy vykonávané oprávneným predajcom alebo servisom na to určeným za úhradu vzniknutých nákladov.

SMERNICE O OCHRANE ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Toto zariadenie sa na konci životnosti nesmie likvidovať s bežným komunálnym odpadom, ale musí sa zaniesť na miesto, kde sa recyklujú elektrické zariadenia a spotrebná elektronika. Tento symbol na zariadení, v návode na obsluhu a na obale vás na túto dôležitú skutočnosť upozorňuje. Materiály použité na toto zariadenie je možné recyklovať. Recykláciou použitých domácich spotrebičov významne prispievate k ochrane životného prostredia. Informácie o zbernom mieste vám poskytnú miestne úrady.

Obal
Obal je 100 % recyklovateľný, likvidujte ho oddelene.

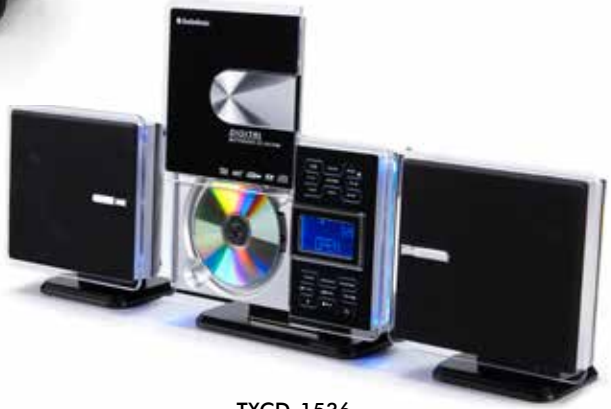
Výrobok
Toto zariadenie je podľa európskej smernice vybavené značkou 2012/19/EU o odpade z elektrických a elektronických zariadení (WEEE). Zabezpečením správnej recyklácie sa predchádza možným negatívnym dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie.

Prehlásenie o zhode EC
Toto zariadenie je navrhnuté, vyrobené a označené v súlade s bezpečnostnými požiadavkami smernice o nízkom napätí „č. 2006/95/ES", požiadavkami týkajúcimi sa smernice 2004/108/ES o „elektromagnetickej kompatibilite" a požiadavkami smernice 93/68/EHS.

AudioSonic

CL-1461

LE-247802



TXCD-1536

www.tristar.eu

Tristar Europe B.V. | Jules Verneweg 87 | 5015 BH Tilburg | The Netherlands